

# GŁOS Tygodnik ŚWIDNIKA

Nr 41 (1389)  
19.11.1998r.  
cena 80 gr



Ukazuje się od 1956 roku

http://www.glos.sonic.com.pl e-mail: glos@sonic.com.pl

Miasto w rękach koalicji AWS - BPS

## ŚWIDNIK MA NOWY ZARZĄD

Początek listopada był bardzo pracowity dla świdnickich radnych. Po pierwszej sesji Rady Miejskiej, która odbyła się 29 października, w ciągu niespełna dwóch tygodni odbyły się dwa kolejne posiedzenia. Podczas ostatniego, które miało miejsce 12 listopada dokonano wyboru burmistrza i pozostałych członków Zarządu Miasta.



Nowy Zarząd Miasta Świdnika. Na zdjęciu od lewej: Mirosław Tarkowski (BPS) - społeczny członek zarządu, Ryszard Sudół (AWS) - zastępca burmistrza, Waldemar Jakson (AWS) - burmistrz, Andrzej Piasecki (AWS) - etatowy członek zarządu, Kazimierz Patrzala (BPS) - społeczny członek zarządu.

Sojusznicy wzięli wszystko

## Role w powiecie rozdzielone

10 listopada odbyła się pierwsza sesja Rady Powiatu Świdnickiego. Jak to wielokrotnie podkreślano podczas obrad było to wydarzenie o historycznym znaczeniu.

Sesję otworzył radny senior Adolf Borowik (SLD). Wniosek radnego Ignacego Jędrzycki (PSL) porządek obrad poszerzono o wybór starosty i członków Zarządu Powiatu. Już pierwsze głosowanie uwidoczniło zawiązanie koalicji. Mimo 12, czyli największej liczby zdobytych mandatów i poparcia ze strony Unii Samorządowej (2 mandaty), klub AWS nie był w stanie w istotny sposób wpływać na podejmowane podczas sesji decyzje. Bezwzględna większość głosów dysponowała koalicja SLD, PSL i BPS dysponująca 16 mandatami. W tajnym głosowaniu na przewodniczącą Rady

Powiatu wybrano Adolfa Borowika (16 za, 14 przeciw). Jego kontrkandydatem był Ryszard Borowiec (AWS).

(dokończenie na stronie 2)

Kościelny, cywilny, a może tradycyjnie?

## Ślubne dylematy

Od 15 listopada osoby planujące małżeństwo mogą zawrzeć go na trzy sposoby. Dzieje się tak na mocy wejścia w życie artykułu 10 Konkordatu dotyczącego zawarcia małżeństwa. Pozostałe ustalenia Konkordatu obowiązują od lutego 1998 r. Narzeczeni mogą zdecydować się na dotychczasowe rozwiązanie, a więc ślub cywilny i kościelny lub zawrzeć tylko ślub kościelny, co na mocy Konkordatu niesie skutki prawa cywilnego.

W tym wypadku przyszli małżonkowie zgłaszają się do Urzędu Stanu Cywilnego w miejscu zamieszkania kobiety lub mężczyzny - mówi Ewa Wójtowicz, kierowniczka świdnickiego USC.

dokończenie na stronie 2

Na stanowisko burmistrza zgłoszono dwie kandydatury: Waldemara Jaksona (AWS) i Tadeusza Paterka (SLD). W tajnym głosowaniu, otrzymując 19 głosów zwyciężył Waldemar Jakson. Jest to już czwarty, po Stanisławie Skroku, Krzysztofie Michalskim i Ryszardzie Sudole, burmistrz Świdnika. Głosami prawnicy i BPS zdecydowano, że obecny Zarząd Miasta liczyć będzie 5 osób, czyli o jedną więcej niż dotychczas. W jego skład weszli: Ryszard Sudół (AWS) jako zastępca burmistrza, Andrzej Piasecki (AWS) jako etatowy członek ZM oraz dwaj społeczni członkowie - Kazimierz Patrzala i Mirosław Tarkowski, obaj z BPS. Najbardziej kontrowersyjnym punktem obrad było ustalenie wynagrodzenia dla członków ZM.

(dokończenie na stronie 2)

## ZA TYDZIEŃ W GŁOSIE:

- Co jest najważniejsze dla Świdnika i powiatu w opinii przewodniczących rad, starosty i burmistrza.

**FOLIE**  
**DÖRKEN IDEALNA**  
**OCHRONA TWOJEGO DOMU**  
**BIOS**

Materiały Budowlane, Wyroby Hutnicze  
Lublin, ul. Zemborzycka 59a, tel. 441-71-81, 744-48-64, fax 7449296



Fot. Sławomir Socha

## Polska zasługuje na miłość szczególną

Jak co roku 11 listopada świdniczanie obchodzą Święto Odzyskania Niepodległości. Tradycyjnie pierwszym punktem uroczystości było złożenie kwiatów pod pomnikiem Konstytucji 3 Maja. Wyjątkowo licznie zebrane poczty sztandarowe, delegacje władz miasta i powiatu, zakładów pracy, szkół, organizacji politycznych i społecznych, policji, straży pożarnej, wysłuchały przemówienia burmistrza Ryszarda Sudola, który przypomniał znaczenie wydarzeń 1918 roku, nie tylko

dla odzyskania państwowości, ale również utrzymania tożsamości narodowej Polaków. R. Sudół zaapelował na koniec, by Święto Niepodległości upływało nie tylko w podniosłym, ale również radosnym nastroju, gdyż upamiętnia ono jedną z najjaśniejszych kart historii Polski.

Religijno-patriotyczna część obchodów odbyła się zgodnie z wieloletnim zwyczajem w kościele p.w. Najświętszej Marii Panny Matki Kościoła, gdzie dokończenie na stronie 2

## POWIATOWY PARLAMENT 1998-2002



Fot. Sławomir Socha

Rada Powiatu Świdnickiego liczy 30 radnych. Od lewej siedzą: przewodniczący RP - Adolf Borowik - SLD, Świdnik; Zofia Szczepaniak - AWS, Piaszki; Krystyna Galińska - AWS, Kolonia Struża; Ewa Głodzik - AWS, Świdnik; wiceprzewodniczący RP - Zofia Malinowska - PSL, Kolonia Trawniki; Lucyna Mileśko - SLD, Trawniki; Urszula Sosnowska - SLD, Świdnik. W drugim rzędzie stoją: Gustaw Dmowski - AWS, Świdnik; Dariusz Mańka - AWS, Świdnik; Kazimierz Szczepiel - AWS, Świdnik; Ryszard Pyda - AWS, Franciszków; Alfred Bondos - AWS, Świdnik; Marian Kalicki - AWS, Świdnik; Włodzimierz Stańczyk - US, Świdnik; Ignacy Jędrzycki - PSL, Strzyżo; Kolonia; Sławomir Myk - BPS, Świdnik; Ryszard Siczek - PSL, Piaszki; Waldemar Woźniak - SLD, Mielgiew; Karol Szećka - SLD, Świdnik; Antoni Szyba - BPS, Świdnik. W trzecim rzędzie stoją: Ryszard Borowiec - AWS, Świdnik; Waldemar Białowas - US, Świdnik; Romuald Gułniński - AWS, Świdnik; Krzysztof Suszek - AWS, Rybczewice; Kazimierz Lipa - PSL, Klimusin; Franciszek Mróz - BPS, Mielgiew; Jerzy Szpakowski - SLD, Trawniki; Krzysztof Szczepaniak - SLD, Świdnik; wiceprzewodniczący RP - Stanisław Sidor - SLD, Rybczewice II; Artur Perges - SLD, Świdnik.



# Miasto w rękach koalicji AWS-BPS

Dokończenie ze str. 1

Andrzej Mańka, przewodniczący Rady Miejskiej zaproponował, by stawki wynagrodzenia pozostawić na dotychczasowym poziomie. Po dyskusji i próbach obniżenia wynagrodzenia burmistrza i etatowego członka Zarządu przegłosowano następujące pensje: W. Jakson - 4410 zł, R. Sudol - 4074 zł, A. Piasecki - 3565 zł. Członkowie społeczni pobierają diety w wysokości 750 zł. Następnie radni wybrali wiceprzewodniczących Rady Miasta. Zgłoszono cztery kandydatury: Andrzeja Radka (AWS), Andrzeja Gumiennika (AWS), Jerzego Dębskiego (BPS) i Wacława Szurę (SLD). Ostatecznie wybrano dwóch wiceprzewodniczących, a zostali nimi Andrzej Radek i Andrzej Gumiennik.

W ostatniej części III sesji RM radni podjęli uchwałę w sprawie zmian

w tegorocznej uchwale budżetowej. Przyczyną takiego posunięcia była zła sytuacja finansowa PZL Świdnik, największego dłużnika gminy. Mimo wcześniejszych zobowiązań pisemnych nie jest on w stanie wpłacić do gminnej kasy obiecanych 3 mln zł. Mniej niż przewidziano dochody spowodowały głównie redukcję listy zaplanowanych inwestycji. Na wniosek większości radnych do następnej sesji odłożono decyzję w sprawie dwóch inwestycji - adaptacji pomieszczeń przy ul. Norwida 2 dla organizacji społecznych zajmujących się działalnością przeciwalkoholową i adaptacji pomieszczeń przy ul. Wyszyńskiego na potrzeby Miejskiego Ośrodka Kultury. Radni zażądali dokładniejszych informacji na temat kosztów i wykorzystania remontowanych pomieszczeń.

## Kluby radnych o sesji:

**Mirosław Tarkowski, przewodniczący klubu Bezpartyjnego Porozumienia Stowarzyszeń:** „To, co wydarzyło się w czasie dzisiejszych obrad umożliwia realizację zamierzeń i oczekiwań, jakie na nasze barki złożyli członkowie klubu. Stojąc z boku nie moglibyśmy wiele zrobić, a chcemy działać dla dobra miasta i spełnić oczekiwania wyborców.”

**Jakub Osina, rzecznik prasowy klubu SLD:** „W Radzie Miejskiej powstał pewien układ, który wydaje się nam bardziej arytmetycznym niż programowym i logicznym. Ale nie da się już tego zmienić. Martwi nas, że osoby zgłoszone na szacunkowe funkcje w ZM nie wydają się być osobami kompetentnymi, ale ludźmi, którzy wypłynęli raczej z układu politycznego. Reakcja burmistrza na prośbę o charakterystyki członków ZM pokazała, że wybór tych osób był czysto polityczny. Nie potrafił tego merytorycznie uzasadnić. Będziemy funkcjonować jako opozycja, ale konstruktywna. Poprzemy wszystkie działania służące dobru miasta i jego mieszkańców. Przykładem może być dzisiejsze głosowanie nad zmianami w budżecie.”

**Dariusz Orzeł, przewodniczący klubu AWS:** „Mam mieszane uczucia. Z jednej strony są pozytywne - wybrano Zarząd Miasta, RM zaczyna normalnie funkcjonować. Wydaje mi się jednak, że rysują się pewne linie podziału. Właściwie jedna, między lewicą i prawicą. Nie wiem czy nie jest to zbyt sztuczne. Oczywiście różnimy się ideologicznie, poza tym opozycja ma swoje prawa. Jest od tego, by zwracać uwagę na większość spraw, wystrzegać jej. Mam nadzieję, że z czasem, gdy zajmować się będziemy sprawami dotyczącymi całego miasta, ułoży się to inaczej. Myślę, że próbka tego była już dzisiaj przy decydowaniu o zmianach w budżecie. Dzisiejsze głosowania pokazały, że powstała koalicja AWS-BPS. Mam nadzieję na dobrą współpracę przez 4 lata.”

## ODEZWA RADY POWIATU ŚWIDNICKIEGO Z OKAZJI 80 ROCZNICY ODZYSKANIA NIEPODLEGŁOŚCI

Szanowni Państwo  
Mieszkańcy Powiatu Świdnickiego!

Obchodzimy 80 rocznicę odzyskania niepodległości przez Rzeczpospolitą. 10 listopada 1918 r. przybył do Warszawy z internowania w Magdeburgu Józef Piłsudski. Podporządkowały mu się wszystkie ośrodki władzy na ziemiach polskich a Rada Regencyjna na 11 listopada mianowała go naczelnym dowódcą tworzącego się wojska polskiego.

Datę tę przyjęto jako czerującą czasową od której liczymy odzyskanie przez Polskę niepodległości po 123 latach bycia w niewoli państw zaborczych.

Odbudowa i konsolidacja państwa, integracja ziem polskich, określenie podstaw ustrojowych państwa, wytyczenie granic a także ujednolicenie i reforma gospodarki, szkolnictwa, systemu monetarnego i innych dziedzin składających się na normalnie funkcjonujące państwo to wielka praca jaką wykonali wówczas Polacy.

Mija 80 lat od tamtych historycznych dni. Lata te obfitowały w wiele znaczących wydarzeń, które miały wpływ na kształtowanie się losów naszego kraju.

Te 80 lat to czas utrwalania bytu państwowego, skomplikowanych procesów tworzenia się systemu parlamentarnego, budowy podstaw nowoczesnego przemysłu, to pola Ossowa i Radymina, wresznie wojny, katyńskie mogiły i oświęcimskie krematoria, to wzgórze Monte Cassino i tragiczny bój nad Mierzę, to heroiczny wysiłek Powstańców Warszawskich, ciężkie walki o Wał Pomorski i ostateczne pokonanie hitlerizmu, to czas podnoszenia kraju z wojennych zgłęb, to więzienie cele w Ojczyźnie i robotnicze bunt, to doniosły październikowy dzień na watykańskim wzgórzu.

Dzisiaj oddajemy hołd wszystkim bohaterom tamtych wydarzeń, tym wielkim z chluby kart historii i tej rzeszy bezimiennych uczestników, którzy poświęcili swe życie w walce o niepodległość.

Mamy honor zamieszkiwać w mieście, które mimo młodego wieku odegrało znaczącą rolę w historii najnowszej. Tu została zasiana idea Solidarności, która przyniosła tak ogromne przemiany społeczne i gospodarcze w ostatnich latach. Efektem tych przemian było między innymi utworzenie w 1990 r. samorządu terytorialnego. Dzisiaj stajemy przed wyzwaniem rozwinięcia idei samorządności o dalsze szczeble. Przystępujemy do tworzenia powiatu Świdnickiego.

Marszałek Józef Piłsudski wypowiedział aktualne do dziś słowa „Być zwyciężonym i nie uciec - to zwyciężać, zwyciężyć i spocząć na laurach - to klęska”. Nie ulegliśmy nigdy ale z zagospodarowaniem zwycięstwa bywało różnie. Nie społeczeństwo na laurach po roku 1989, przywrócić Polsce szacunek i należny jej autorytet. Nie poprzestajmy na tym, nie wystarczy niepodległość odzyskać. Trzeba ją umocnić, aby już nigdy jej nie utracić. Do tego niezbędne jest rozumienie jej wartości. Rozumienie tego, że stanowi ona podstawowy warunek prawidłowego i pomyślnego rozwoju narodu.

Radni Powiatu Świdnickiego

# Polska zasługuje na miłość szczególną

Dokończenie ze str. 1

proboszczowie świdnickich parafii koncelebrowali Mszę św. w intencji Ojczyzny. Liturgię sprawował przybyły na tę okazję z Lublina duszpasterz Akademii Rolniczej, ks. dr Stanisław Sieczka.

W wygłoszonej homilii ks. Sieczka przytoczył formułowane przez wielki definicję terminu „Ojczyzna”, poczynając od wypisanego przed bramą starego góralskiego cmentarza: „Ojczyzna, to ziemia i groby”, po przekonanie że „Ojczyzna to wielki zbiorowy obowiązek” wypowiedziane przez Cypriana Kamila Norwida. Ksiądz doktor przypomniał również, że dokonująca się integracja Polski ze strukturami europejskimi nie stanowi o „przyjęciu” naszego kraju do Europy: - Mamy wspólne korzenie sięgające czasów Chrystusa i wspólną historię - mówił ks. St. Sieczka. - Nasze



narody i państwa formowały się w tym samym czasie. Na tym samym chrześcijańskim fundamencie budowali systemy moralne i prawne, którymi kierujemy się w postępowaniu. Polska nie musi być przyjęta do Europy. Polska od zawsze do niej należy, niezależnie od szarych ją zawieruch i burz dziejowych, niezależnie od czasowej nieobecności w strukturach europejskiej społeczności. Ze względu na cierpienia, jakie dotknęły ją w ciągu wieków i wciąż dotykają, Ojczyźnie należy się miłość szczególna.

Jak zawsze uroczystości kościelne uświetnili aktorzy scen warszawskich. Tym razem z profesorem Jackiem Weisssem, który nieprzerwanie od prawie 20 lat odwiedza Świdnik, w dniu listopadowego święta przyjechali do naszego miasta państwo Danuta Nagórna i Andrzej Zagdański.

jmr, zdj. Sławomir Socha

## Role w powiecie rozdzielone

Dokończenie ze str. 1

Po ustaleniu liczby wiceprzewodniczących na stanowiska te wybrano Zofię Malinowską (PSL) z Kolonii Trawniki i Stanisława Sidora (SLD) z Rybaczewic II. Na fotel starosty zaproponowano dwóch kandydatów. Koalicja SLD-PSL-BPS zgłosiła Wiesława Jaworskiego, byłego radnego miejskiego, przewodniczącego Klubu Inicjatyw Gospodarczych, natomiast Unia Samorządowa Włodzimierza Stańczyka, radnego powiatowego, przewodniczącego Rady Miasta poprzedniej kadencji. Głosami 16 radnych starostą wybrano Wiesława Jawor-

skiego. W dalszej części sesji radni kompletowali Zarząd Powiatu. Nowy starosta zgłosił swoich kandydatów. Byli to: Ignacy Jędrzycki (PSL, Stryjno Kolonia), Kazimierz Lipa (PSL, Klimusin), Waldemar Woźniak (SLD, Melgiew), Antoni Szyba (BPS, Świdnik) i Krzysztof Szczepaniak (SLD, Świdnik). W tajnym głosowaniu wymaganą ilość głosów otrzymały tylko cztery pierwsze osoby. Zgłoszono więc następną kandydaturę, która znalazła uznanie w oczach koalicji. Kolejnym członkiem Zarządu został Artur Perges (SLD, Świdnik).

## Kluby radnych o sesji:

**Romuald Gumiennik, AWS:**

„Była to z góry ustalona konwencja przeprowadzenia sesji, na co największy, liczący 12 osób klub AWS nie miał zbyt dużego wpływu. Świadczą o tym wyniki głosowania, w których proporcje były zwykle 14:16. Bazażąc na wcześniej prowadzonych rozmowach koalicyjnych wzięliśmy, że SLD, PSL i BPS podpisali porozumienie na poziomie powiatowym. Jestem zaskoczony postawą kolegów, którzy pracowali lub wcześniej byli związani z Solidarnością, co teraz jednak nie przeszkodziło im podejmować decyzji wspólnych z SLD. Oczywiście nie mam tu na myśli członków naszego klubu. I jeszcze jedna istotna rzecz, może zbyt słabo zaakcentowana - osoba, która została zgłoszona przez koalicję SLD-PSL-BPS na starostę, nie uzyskała w wyborach samorządowych mandatu powiatowego. Nie liczenie się koalicji z tym wynikiem wskazuje, że w grę wchodzi raczej interesy koalicyjne, a nie dobro powiatu. Mieliśmy propozycje udziału w strukturach władzy powiatu, ale uzmysłowiliśmy naszym rozmówcom, że jako największy klub nie możemy brać odpowiedzialności

za rzeczy, na które nie mamy wpływu. Nie podpisaliśmy umowy koalicyjnej z Unią Samorządową. Pracujemy jeszcze nad dokumentami. Dokonałmy jednak pewnych uzgodnień dotyczących dzisiejszej sesji. Nasze poparcie uzyskał Włodzimierz Stańczyk, chociaż nie był zgłoszony formalnie przez AWS. Obiecuję, że będziemy działać z maksymalnym wysiłkiem, by projekty opracowane w poszczególnych komisjach i na forum Rady były najkorzystniejsze dla wszystkich mieszkańców powiatu.”

**Karol Szczotka, SLD:** „Myślę, że jest to koalicja spójna, bo innych rozwiązań nie było. Wiadomo jakie dyrektywy miał AWS - z SLD nie należy rozmawiać. Poszukiwaliśmy więc wszelkich możliwych kontaktów z pozostałymi ugrupowaniami. I to się okazało skuteczne. Jestem zadowolony ze składu koalicji. Również Zarząd Powiatu tak skonstruowany powinien dobrze działać. Życzę Zarządowi jak najlepszych wyników w tej trudnej i żmudnej pracy. Natomiast przykro, że powiatem nie rządzą wszystkie siły, ale opór materii z drugiej strony, myślę o AWS, był nie do pokonania.”

**Ignacy Jędrzycki, PSL:** „Uważam, że obrady toczyły się bardzo kulturalnie i spokojnie. To będzie procentować na starcie nowego powiatu. Nikt nie jest w stanie sam rządzić, więc muszą być układy koalicyjne. Zawiera się je z tymi, którzy tego chcą. Tworząc koalicję SLD-PSL-BPS musieliśmy pójść na duże kompromisy, ale bez tego nie ma układów. W sumie jest podstawa do tego, by ten powiat dobrze funkcjonował. To nie jest kwestia tylko dobrego Zarządu, ale także kompetentnego

sekretarza i skarbnika. Zdradzę tajemnicę, że osoby na te stanowiska dobiegaliśmy na zasadzie konkursu, a nie dogadywania partijnego. Nie czujemy animozji do żadnego ugrupowania. Ludzie powinni się lubić i szanować dla dobra powiatu, który przecież budowany jest na kruchych podstawach. Jestem jednak pełen optymizmu. Mam nadzieję, że powiat będzie funkcjonował dla dobra Świdnika i gmin, które reprezentujemy.”

## Ślubne dylematy

Dokończenie ze str. 1

- Wypełniają stosowne dokumenty, wypowiadają się co do nazwiska. Na tej podstawie otrzymują zaświadczenie o braku okoliczności wykluczających zawarcie związku małżeńskiego. Trzy kopie dostarczają do księgozbioru, w którym odbędzie się ślub. Po zawarciu małżeństwa, w ciągu 5 dni jedna z kopii wraca do USC. Narzeczeni mogą też zdecydować się na zawarcie jedynie ślubu cywilnego. Przysięgi małżeńskie powinni również pamiętać, że Kodeks Rodzinny i Opiekunczy wprowadza istotną zmianę, a mianowicie obniża wiek zawarcia małżeństwa przez mężczyznę do 18 lat, do tej pory było to 21 lat. Śad może zezwolić na przyspieszenie ślubu jedynie kobietom, która ma ukończone 16 lat.

W tej chwili prawo zezwala na większą dowolność przy wyborze nazwiska. Kobieta przyjmuje nazwisko męża. Może mieć także miejsce sytuacja odwrotna. Dopuszczalne jest również, zarówno dla kobiety jak i mężczyzny, pozostawienie oba nazwisk, zapisując je w dowolnej kolejności. Małżonkowie określają też nazwisko dla dziecka. Nazwisko musi być jednoczesne, matki lub ojca.



# Jakie szanse na przyszłość?

Dokończenie ze str. 8

**Ryszard Kochanowski**, dyrektor Zakładu Badawczo-Rozwojowego: W próbach w locie śmigłowca SW-4 uczestniczą już dwa prototypy. Testowane są między innymi alternatywne wersje podwozia i statecznika poziomego. Z myślą o wydłużeniu okresu eksploatacji projektowana jest nowa piasta wirnika nośnego. Na bazie przeprowadzanych badań, w ciągu kilku najbliższych tygodni powstanie ostateczna konfiguracja śmigłowca.

Wnioski po przeprowadzonym w ubiegłym tygodniu przeglądzie projektu zakładają uzyskanie w przyszłym roku certyfikatu. Przeszkodą w szybkim zakończeniu fazy badań i rozwoju oraz przejściu do etapu produkcji są wciąż spore koszty, które trzeba ponieść. Niestety możemy w tej mierze liczyć wyłącznie na własne siły. Jeśli myślimy o sprzedaży w końcu 1999 roku pierwszych egzemplarzy SW-4, już dziś musimy naklonić wojsko do określenia warunków technicznych na nowy śmigłowiec.



**Mieczysław Majewski**, dyrektor naczelny PZL-Świdnik: Wprowadzając do produkcji nowe wyroby bierzemy pod uwagę kilka parametrów. Najważniejsze z nich to nakłady, jakie trzeba ponieść, by wyrób został wyprodukowany i - z drugiej strony - jego szanse rynkowe. Największe szanse na wejście do produkcji mają niewątpliwie śmigłowce SW-4 i szybowiec PW-6. Są to wyroby na tyle zaawansowane od strony technicznej i poszukiwane przez rynek, że niebezpiecznie byłoby, zwłaszcza w przypadku śmigłowca - przeciągać ten program.

Jeśli chodzi o PW-6 - potrzebne nakłady finansowe są już naprawdę niewielkie i łączą się głównie z procesem certyfikacyjnym. Niezbędne do podjęcia produkcji oprzyrządowanie już istnieje. Doświadczenia nabyte przy oparowaniu technologii wytwarzania PW-5 powinny pozwolić na uniknięcie błędów, jakie popełniliśmy rozpoczynając produkcję tego szybowca.

Samolot I-23 musi przede wszystkim zacząć latać, co powinno nastąpić jeszcze w tym roku. Dopiero wyniki testów i prezentacji latającego prototypu oraz badania rynkowe zdecydują, czy samolot będzie produkowany. Również w tym przypadku nakłady związane z budową brakującego jeszcze oprzyrządowania nie powinny być zbyt duże. Najważniejsze jest więc spełnienie przez I-23 wymogów technicznych i przychylna reakcja rynku.

jmr

## REPERTUAR KINA „LOT”

- 21-22 listopada - OCZY WĘZA (wyk. Nikolas Cage) - prod. USA, od lat 15, godz. 17.00; ZAKLINACZ KONI (wyk. Robert Redford, Sam Neill) - prod. USA, od lat 15, godz. 19.15;
- 23 listopada - OCZY WĘZA - godz. 17.00, 19.15;
- 24-26 listopada - ZAGUBIENI W KOSMOSIE (wyk. Gary Oldman, Mimi Rogers) - prod. USA, od lat 15, godz. 17.00; OCZY WĘZA - godz. 19.30.
- 27-29 listopada - MASKA ZORRO (wyk. Antonio Banderas, Anthony Hopkins) - prod. USA, od lat 12, godz. 17.00; ZAGUBIENI W KOSMOSIE - prod. USA od lat 15, godz. 19.30;
- 30 listopada - KINO NIECZYNNE.

## MASKA ZORRO

Imię i nazwisko .....  
Adres lub nr telefonu .....

GŁOS  
ŚWIDNIKA

kino „LOT”

Trzy dwuosobowe wejściówki na film pt. „MASKA ZORRO” zostaną rozlosowane wśród tych, którzy do 24 listopada przyniosą lub przysłażą kupony wycięte z Głosu Świdnika.

## ZAKŁAD PRODUKCJI CYWILNEJ

w Świdniku Sp. z o.o.

21-045 Świdnik, al. Lotników Polskich 1  
tel. (0-81) 751-20-61, fax (0-81) 751-37-50

Oferuje wykonawstwo usług  
w zakresie:

- gięcia elementów z blach
  - długość gięcia do 5000 mm
  - precyzyjnego gięcia rur i prętów
  - rury o średnicy do 63,5 mm
  - wykręcania, tłoczenia
  - na prasach o nacisku do 250 T
  - tłoczenia, frezowania, szlifowania
  - obrabiarki konwencjonalne i sterowane numerycznie
  - spawania
  - stali konstrukcyjnych, nierdzewnych i durali
  - remontów maszyn i urządzeń
  - dla przemysłu spożywczego i innych branż.
- Nowoczesny park maszynowy  
i wysokowykwalifikowany personel.  
Krótki czas realizacji zamówień.  
Posiadamy certyfikat jakości ISO 9001 No:14402.

R-138

## Z żałobnej karty

W dniach 25 września - 16 listopada zmarli następujące osoby:

Józef Kazimierz Bąk (70 l.), Stanisław Wociór (67 l.), Kajetan Wojciechowski (81 l.), Franciszek Henryk Psuja (72 l.), Stefan Pidek (76 l.), Jadwiga Wójtowicz (67 l.), Janina Król (69 l.), Danuta Wysocka (42 l.), Józef Misiejuk (63 l.), Stefan Grzyś (66 l.), Zofia Nowakowska (83 l.), Stanisława Zarzeźna (91 l.), Barbara Janina Kasprzak-Puska (64 l.), Lucyna Wojtasinińska (57 l.), Czesław Marzec (53 l.), Wanda Dąbrowska (76 l.), Mieczysław Perestaj (75 l.), Jan Korczak (80 l.), Weronika Serdak (98 l.), Władysław Jedliński (85 l.), Barbara Ziarkowska (44 l.), Maria Wrona (86 l.), Antoni Śmalec (63 l.).

Informacje pochodzą z Urzędu Stanu Cywilnego w Świdniku.

## Rocznicowe medale

W przeddzień Święta Odzyskania Niepodległości w PZL-Świdnik odbyło się okolicznościowe spotkanie. W obecności Krzysztofa Michalskiego, wojewody lubelskiego i Ryszarda Sudola, burmistrza Świdnika zasłużeńi pracownicy WSK odebrali nadane im przez Prezydenta Rzeczypospolitej odznaczenia państwowe i medale Zasłużony Pracownik WSK przyznane przez Zarząd przedsiębiorstwa. Poniżej przedstawiamy listę odznaczonych.

Na podstawie art. 138 Konstytucji Rzeczypospolitej Polskiej z dnia 2 kwietnia 1997r postanowieniem Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej za wzorowe, wyjątkowo sumienne wykonywanie obowiązków wynikających z pracy zawodowej na rzecz rozwoju przemysłu lotniczego zostają odznaczeni:

### ZŁOTYM KRZYŻEM ZASŁUGI

STANISŁAW BLICHARZ	120
ZBIGNIEW DOMINA	570
JÓZEF KOKOWICZ	ZLK/073
CZESŁAW KOZIEJ	OKŚ/196
KAZIMIERZ SZCZYGIEL	680
BOHDAN WDOWICZ	TZR/100

### SREBRNYM KRZYŻEM ZASŁUGI

PIOTR KOSTIAN	URE
WALDEMAR KOWALSKI	ERS
STANISŁAW LUSZAWSKI	560
STANISŁAW ŁAGODA	NKS/711
STANISŁAW PSZENICZKA	NSP/708
TADEUSZ ŻEBROWSKI	OKŚ/196
WŁADYSŁAW ŻUKOW	W-320

### BRAZOWYM KRZYŻEM ZASŁUGI

JANINA CZĘPIŃSKA	KG
JÓZEF GUMIENICZEK	PGM/738
JAN JANIĄK	ZME
ROMAN ŁADNY	260
ANDRZEJ STACHYRA	HEM

### ZASŁUŻONY PRACOWNIK PZL - ŚWIDNIK SA

DANUTA ADACH NKJ/ZLK-570, JAN BRONOWICZ OTP, WŁADYSŁAW BUBIEŃ W-690, ZBIGNIEW CELIŃSKI HNS, ZBIGNIEW CHLEBUŚ URA, DOROTA CIECHOMSKA KG, KRYSZYNA CIOCZEK W-650, ZOFIA CZERWIŃSKA EKC, EDWARD DANIELCZUK W-320, ADAM DUDA TZR, DARIUSZ FREJOWSKI NDI, JERZY IWANIUK W-310, LEON IWANIUK W-560, STANISŁAW JAROSIŃSKI HKP, STEFAN KĘPA W-350, FRANCISZEK KIDA PZO, EDWARD KOGUT URM, JAN KONASZCZUK ZK-TT, JAN KORNIŁUK W-540, KAZIMIERZ KOSMAŁA W-300, ELŻBIETA KOSMOWSKA W-390, RYSZARD KOŚC PZM, MIECZYSLAW KOWALIK PGM, KRZYSZTOF KRÓLIK OTB, BOGDAN KRZYSIAK URE, ROMAN LANGNER MTT, IGNACY LEWANDOWSKI LTT, MARIANNA ŁABUDA NOP, KAZIMIERZ ŁUBKOWSKI URM, KRYSZYNA MAŁARZ W-330, HENRYK MAŃKA NSP, PIOTR MAZIARCZYK W-400, KAZIMIERZ MAZUR NKJ/LB, STANISŁAW PASTUSZAK TBŚ, MAŁGORZATA PAŚNIKOWSKA NKS, ELŻBIETA PERKOWSKA LTT, JAN PEDRAK W-280, STANISŁAW PLESKOT NKJ/ZLK-280, MARIAN PSZENIAK OGG, ZBIGNIEW RODAK W-310, MARIAN SABA OES, WANDA SAWCZUK OKŚ, JÓZEF SEP-CZUK OKŚ, MARZENA SIEWEK HEE, STANISŁAW SKÓRKA W-340, MICHAŁ SOLARSKI PSM, ROMAN SZOSTEK TZR, STANISŁAW SZULEWSKI W-390, ANDRZEJ SZWED-KÓW W-360, LESZEK SZYMANEK W-400, MAREK ŚLIWIŃSKI MTT, ANNA ŚWIĆ W-260, BARBARA TERLECKA PK, ROMAN TOMASZEWSKI MTO, JERZY WIATER W-570, JAN ZIARNO EZ, ZBIGNIEW ZIELIŃSKI W-560.



Al. Lotników Polskich 24  
tel./fax (081) 468-67-80

## ZAPRASZA

20.11.98 godz. 9.00 i 11.00 -  
koncert Majki Jeżowskiej - sala widowiskowa MOK (kino Lot).

22.11.98 godz. 17.00 - otwarcie wystawy prac malarskich pt. "Jesień". Prace zbiorowe grupy "Kolor" ze Świdnika - pomieszczenia Artystycznej Świecili Środowiskowej, ul. Wyszyńskiego 14.

## Zarząd PZL-ŚWIDNIK S.A. w Świdniku

na podstawie art. 391 i 393 Kodeksu handlowego oraz par. 23 ust. 3, par. 24 ust. 2 i par. 25 Statutu Spółki - zwołuje

### Nadzwyczajne Walne Zgromadzenie Akcjonariuszy,

które odbędzie się 2 grudnia 1998 r. o godz. 14<sup>00</sup> w siedzibie Spółki, w Świdniku, Al. Lotników Polskich 1 (Sala Konferencyjna) z następującym porządkiem obrad:

1. Otwarcie Zgromadzenia i wybór Przewodniczącego oraz sporządzenie listy obecności.
2. Stwierdzenie prawidłowości zwołania Zgromadzenia i jego zdolności do podejmowania uchwał.
3. Wybór Komisji Skrutacyjnej.
4. Przyjęcie porządku obrad.
5. Podjęcie uchwały wyrażającej zgodę na zbycie nieruchomości fabrycznej Spółki (KW 118619).

6. Podjęcie uchwały wyrażającej zgodę na wniesienie nieruchomości fabrycznej - działka nr 1765/28 - jako aport do tworzonej Spółki Lotnisko Wielofunkcyjne w Świdniku.

7. Wolne głosy i dyskusja.

8. Zamknięcie obrad.

Właściciele akcji imiennych mają prawo uczestniczenia w Walnym Zgromadzeniu, jeżeli są zapisani do księgi akcyjnej przynajmniej na tydzień przed terminem Zgromadzenia. Lista akcjonariuszy uprawnionych do uczestnictwa w Walnym Zgromadzeniu zostanie wyłożona na trzy dni przed terminem Zgromadzenia w siedzibie Spółki (budynek administracyjny pokój 139). Przedstawiciele osób prawnych powinni okazać aktualne wyciągi z odpowiednich rejestrów - wymieniające osoby uprawnione do reprezentowania tych podmiotów - lub pisemne pełnomocnictwo do udziału w Zgromadzeniu. Prosi się akcjonariuszy o przybycie godzinę przed terminem rozpoczęcia obrad w celu dokonania niezbędnych formalności.





## panorama związkowa

ZWIĄZKU ZAWODOWEGO „METALOWCY”

### Stanowisko Sekcji Krajowej Przemysłu Zbrojeniowego

w sprawie sytuacji społeczno-ekonomicznej przedsiębiorstw przemysłu obronnego podjęte w dniu 6.11.1998 r.

W związku z rozpoczęciem dyskusji nad projektem budżetu państwa na 1999 r., w którym Rząd Rzeczypospolitej Polskiej, wbrew wcześniejszym deklaracjom, realnie zmniejsza środki na zakup sprzętu i uzbrojenia, produkowanego w polskich przedsiębiorstwach przemysłu obronnego, wyrażamy ostry protest przeciwko polityce prowadzącej do faktycznej likwidacji sektora zbrojeniowego w polskiej gospodarce.

Roczne rzady koalicji AWS-UW przyniosły katastrofalny wprost spadek rentowności produkcji w większości przedsiębiorstw przemysłu obronnego. Gdy przed rokiem ujemne wyniki finansowe notowano w sześciu spółkach, dziś na liście zagrożonych znajduje się ponad dwadzieścia.

Analiza przyczyn rozpoczęła się już zapaści sektora obronnego i lotniczego prowadzi do wniosku, iż Rząd wykazuje zastanawiającą wprost bierność w opracowaniu i wdrożeniu koncepcji rozwoju branży przemysłu zbrojeniowego i określeniu jej miejsca w doktrynie obronnej Państwa.

Brak obiecywanego od kwietnia br. Programu Restrukturyzacji Przemysłu Obronnego i zastąpienie tego faktu negocjacjami nt. osłon socjalnych dla zwalnianych pracowników sektora obronnego;

- zmniejszenie poziomu zamówień składanych przez MON w polskich przedsiębiorstwach;

- odstąpienie od realizacji strategicznych programów obronnych HUZAR, TWARDY i IRYDA;

- zgoda na drastyczny spadek eksportu broni i amunicji;

- próba ograniczenia lub zaniechania wypłat CPMG;

- prowadzą do wniosku, iż Rząd świadomie, wbrew własnym deklaracjom, dąży do likwidacji lub ograniczenia obecnego potencjału obronnego.

Tego rodzaju polityka nigdy nie uzyska naszej akceptacji, godzi bowiem w podstawy bytu kilkudziesięciu tysięcy pracowników zakładów przemysłu zbrojeniowego i ich rodzin oraz wzbudza wątpliwości, czy jest zgodna z polską racją stanu.

W związku z powyższym uznajemy za konieczne rozszerzenie form protestu, na tym:

- zorganizowanie w Warszawie marszu protestacyjnego przed siedzibą Rządu i Parlamentu w dniu 20 listopada 1998 r.

- rozpoczęcie przygotowań do podjęcia strajku generalnego w całym sektorze przemysłu zbrojeniowego.

Niniejszym obligujemy wszystkich przewodniczących organizacji zakładowych działających w sektorze obronnym o jednoznaczne poparcie naszego protestu oraz masowy udział w manifestacji.

Za SKPZ ZZPE  
Przewodniczący  
Jerzy Szpecht

## Wystąpienie sejmowe Pani Posel Sierakowskiej z dnia 10.11.98 r. w sprawie PPOiL

Przemysł obronny jest rządowi AWS-UW niepotrzebny. W razie potrzeby obrony nas przeciwie NATO. Załogi kilkudziesięciu firm, które ocalały z pierwszego pogromu Balcerowicza, teraz mogą pójść na bruk a majątek - do pachciarza. Mimo gwałtownej sytuacji, w jakiej znajduje się branża, rząd nie podejmuje ważnych decyzji. Rząd nie składa zamówień dla polskiej armii - mimo ciążących na nas zobowiązań w związku z wejściem do NATO, nie restrukturyzuje przedsiębiorstw, nie przygotowuje do prywatyzacji. Nie wyjaśnił dotąd sprawy kontraktu z firmą izraelską na uzbrojenie dla polskiego śmigłowca. Przemysł ten, najnowocześniejszy w polskiej gospodarce, starzeje się i dekapitalizuje. Jeszcze trochę a straci swoje walory.

Przeciw inercji rządu wystąpiły załogi zakładów zbrojeniowych.

Domagamy się szybkiego wdrożenia przez rząd programu restrukturyzacji przedsiębiorstw przemysłu zbrojeniowego i lotniczego. Według związków Pracowników Przemysłu Elektromaszynowego i „S”, 20 spośród 31 przedsiębiorstw sektora obronnego zagrożonych jest upadłością, co oznacza m.in., że już wkrótce może stracić pracę 52 tys. z 70 tys. osób zatrudnionych w zbrojeniowie. To również może oznaczać koniec polskiego przemysłu

zbrojeniowego. Taki postulat zgłaszała parę lat temu prominentni przedstawiciele rządu i przemysłu amerykańskiego w ówczesnym Ministerstwie Przemysłu i Handlu. Oferowali też swoją „pomoc” w przestawieniu zakładów na produkcję cywilną i ... dostarczenie uzbrojenia z arsenałów USA. Oczywiście za duże pieniądze.

Świadomie czy nieświadomie, obecna ekipa rządząca realizuje ten ponury scenariusz. Mimo wielokrotnego ostrzegania premiera oraz rozmów z resortami pracy, gospodarki, obrony narodowej i finansów, zbrojeniówka nie uzyskała żadnej odpowiedzi w sprawie zahamowania jej upadku. Jest to szczególnie widoczne - co podkreśliły sekcje „S” - w blokowaniu przez rząd programu restrukturyzacji przemysłu obronnego i lotniczego, osłon socjalnych oraz zapowiedzi zmniejszenia wysokości środków finansowych, przewidzianych w budżecie państwa na 1999 rok, na zakupy uzbrojenia i sprzętu wojskowego. A jest to budżet już w całości rządu AWS-UW i nie można zrzucić winy na poprzedników. Według „S” także zapowiedzi podjęcia doroznych działań pomocowych dla zakładów będących w najtrudniejszej sytuacji pozostają jedynie w sferze deklaracji.

Strona rządowa, która miała try kwartały na podjęcie jakichkolwiek ruchów, była tu bezzwyczajna. Usiłując winić za stan poprzedni rząd, który program restrukturyzacji przemysłu zbrojeniowego przygotował jeszcze w 1996 roku. Jedyne co zrobił obecny rząd to zablokowanie i opóźnienie uzbrajania „Huzara” w sprzęt izraelski. W przypadku zakładów „Ursus” czy Stoczni Gdańskiej rząd głosił, że ich załogi są przeciw zmianom i dlatego brakuje akcji ze strony rządu. W tym przypadku załogi domagają się restrukturyzacji a rząd się przed nią wzdryga. I ten przykład stawia rząd Buzka-Balcerowicza w dwuznacznej sytuacji.

A tymczasem zakłady zbrojeniowe tonięją. Jeszcze w 1991 roku pracowało w nich 135 tys. osób, gdy obecnie niespełna 71 tys. Mimo wielkich potrzeb polskiej armii produkcja brzozy drepcze w miejscu. W 1995 roku wynosiła 1,2 mld zł, rok później - 1,45 mld zł a w ubiegłym roku - 1,55 mld zł w cenach bieżących. Po odliczeniu inflacji wzrost sprzedaży praktycznie nie istnieje. Branża drepcze w miejscu. W najtrudniejszej sytuacji znajdują się zakłady: radomski Łucznik - broń strzelecka, Bumar - Łabędy - czołgi, Huta Stalowa Wola - pojazdy pancerne, fabryki w Mielcu i Świdniku - sprzęt lotniczy, skarszyskie Mesko, gdzie miały być produkowane rakietki dla Huzara. Trochę lepiej mają się WSK Rzeszów - silniki lotnicze, warszawski Radwar - radary oraz Przemysłowe Centrum Optyki. A zatem kłopoty dotyczą największych firm. Długi tej „czołwki” przekraczają miliard złotych, co odpowiada połowie ich wartości księgowej. Dyrektorzy i załogi winą za ten stan obciążają rząd. Zławsza, gdy posła w świat wiadomość, że dokonano cięć w zamówieniach dla armii. Dotkną one praktycznie wszystkich, co nie jest bezspornie związane z dostosowaniem armii do potrzeb NATO. I tak wstrzymywane są prace nad kolowym transportem opancerzonym, modernizacja czołgu T-72. Analiza zapaści sektora obronnego i lotniczego prowadzi do wniosku, iż rząd wykazuje zastanawiającą bierność w opracowaniu i wdrożeniu koncepcji rozwoju branży przemysłu zbrojeniowego i określeniu jej miejsca w doktrynie obronnej państwa.

Brak jest też obiecywanego od kwietnia br. programu restrukturyzacji przemysłu obronnego i zastąpienia tego faktu negocjacjami na temat osłon socjalnych dla zwalnianych pracowników, zmniejszanie zamówień MON w polskich przedsiębiorstwach, odstąpienie od realizacji strategicznych programów obronnych Huzar, Twardy i Iryda, zgoda na drastyczny spadek eksportu broni i amunicji itd., prowadzą do wniosku, iż rząd świadomie, wbrew własnym deklaracjom, dąży do likwidacji lub ograniczenia obecnego potencjału obronnego.

Plany rządu niosą duże zagrożenie dla wielu zakładów. Przy tym nie były one konsultowane ze związkami zawodowymi co chyba wchodził temu rządowi już w krew. Uważamy, że planowana próba odebrania kilkunastu zakładom statusu przedsiębiorstwa przemysłu obronnego, może spowodować ich fizyczną likwidację.

W obronie miejsc pracy, związkowcy zapowiadają marsz protestacyjny 20 listopada i kolejny strajk.

**Materiały ZZM przygotowane  
przez Grupę Informacyjną  
Zarządu Związku.  
Redaktor naczelny  
Sławomir Prokop.  
Tel. 468-09-01, 751-20-61  
w. 52-62.**

Świdnik dnia 12-11-1998 r.

### Stanowisko Komitetu Protestacyjnego

W nawiązaniu do Stanowiska Sekcji Zbrojeniowej z dnia 29 października 1998r. Zarząd Związku Zawodowego Metalowcy na posiedzeniu w dniu 12 listopada 1998r. podjął uchwałę o przystąpieniu członków naszego związku do manifestacji zakładów przemysłu zbrojeniowego, która odbędzie się w Warszawie dnia 20 listopada 1998r. (piątek).

W związku z tym Zarząd ZZM zwraca się do pozostałych związków działających w zakładzie a w szczególności do Komisji Zakładowej NSZZ „S” oraz Zarządu ZZiit o poparcie tej manifestacji i czynny udział swoich członków. Uważamy, że w obecnej tragicznej sytuacji naszej firmy oraz branży zbrojeniowej podjęcie akcji strajkowej ogłoszonej przez naszą Krajową Sekcję Zbrojeniową oraz Sekcję Zbrojeniową NSZZ „S” jest następstwem działań w kolejnych etapach protestu.

Wspólny wyjazd na manifestację do Warszawy wszystkich zakładów zbrojeniowych w sytuacji debaty sejmowej nad budżetem i planem zamówień MON jest jak najbardziej potrzebny ponieważ decydują się losy przemysłu zbrojeniowego. Jednocześnie Zarząd ZZM deklaruje iż pokrywa wszelkie koszty związane z wyjazdem dla wszystkich uczestników manifestacji bez względu na przynależność związkową.

Za Komitet Protestacyjny  
Jerzy Derdej

## Z PRAC ZARZĄDU ZWIĄZKU

01.10.98 r.

**Tematy posiedzenia:** 1. Wystąpienia organizacyjni i stowarzyszeni. 2. Sprawy organizacyjne.

- na wniosek aeroklubu świdnickiego, zarząd związku ufundował drobne upominki dla zwycięzców w zawodach pod nazwą „Święta latawca”.

- Zarząd Związku ufundował puchar dla zwycięzcy w „Memoriale imienia Pyca i Siennickiego”, który odbędzie się w dniach 09-10.10.1998r. w hali sportowej.

- zapoznano się z nominacjami na stanowiska kierownicze w Spółce,

- omawiano sprawy związane z prowadzoną kampanią wyborczą do władz samorządowych, powiatowych i sejmiku wojewódzkiego. W lipcu powołano został Komitet Wyborczy Sojuszu Lewicy Demokratycznej w Świdniku, w skład którego weszli przedstawiciele: Zw. Zaw. Metalowcy, Pracow. Ogrodów Działkowych, Niezależnej Inicjatywy Europejskiej, Zw. Zaw. Pracowników Spółdz. Mieszkaniowej, Związku Nauczycielstwa Polskiego, Socjaldemokracji Rzeczypospolitej Polskiej, Polska Partia Socjalistyczna, Zw. Zaw. Pracowników „Społem” PSS.

08.10.98 r.

**Tematy posiedzenia:** 1. Sprawy finansowe. 2. Wybory samorządowe. 3. Sprawy organizacyjne.

- rozpatrzone wnioski i podania w sprawach pomocy finansowej dla członków naszego związku, znajdujących się w bardzo trudnej sytuacji materialnej, spowodowanej zdarzeniami losowymi jak i pogarszającą się kondycją ekonomiczną rodzin,

- przyznano pomoc finansową na ogólną kwotę 1.340,- zł.,

- omówiono tematy związane z wyborami samorządowymi,

- omawiano aktualną sytuację ekonomiczną w jakiej znajduje się Spółka przy zagrożeniu wypłaty dla pracowników oraz przeniesieniem służbowymi pracownikami na niewłaściwe stanowiska w Spółce.

15.10.98 r.

**Tematy posiedzenia:** 1. Sprawy organizacyjne.

- omówiono całokształt spraw związanych z nagłym przypadkiem losowym, który dotknął członka naszego zarządu.

- rozpatrzone dwa wnioski dotyczące pomocy finansowej dla członków związku, którzy znaleźli się w bardzo trudnej sytuacji spowodowanej przyczynami losowymi.

- trudna sytuacja w naszej Spółce spowodowana brakiem zamówień rządowych oraz niepomyślnymi artykułami w prasie dotyczącymi programu HUZAR wywołała burzliwą dyskusję wśród członków Zarządu.

22.10.98 r.

**Tematy posiedzenia:** 1. Sprawy finansowe. 2. Sprawy organizacyjne.

- Rozpatrzone wnioski i podania w sprawach pomocy finansowej dla członków naszego związku, znajdujących się w bardzo trudnej sytuacji materialnej, spowodowanej zdarzeniami losowymi.

- przyznano pomoc finansową na ogólną kwotę 1.330,- zł.

- Zarząd zapoznał się z sytuacją w przemyśle zbrojeniowym, w dobie, kiedy rozpoczyna się głęboka restrukturyzacja, kiedy tysiące pracowników będzie zmuszonych opuścić macierzyste zakłady pracy, być może niektóre zakłady będą zmuszone zmienić profil produkcji. Taką sytuację niekorzystnie wpływa na psychikę załogi, wprowadza dezorientację i niepewność jutra.

- omówiono sprawy dotyczące ogólnego zebrania członków Stowarzyszenia Akcjonariuszy WSK „PZL - Świdnik” S.A., które odbędzie się 27.10. 1998r. Zebranie wybierze delegatów, którzy z kolei dokonają wyboru władz statutowych Stowarzyszenia.

- w związku z reformą emerytalną zbliża się czas, kiedy pracownik będzie decydował o swojej przyszłości poprzez gromadzenie swoich funduszy na przyszłą emeryturę, wybranej przez siebie firmy. Firma taką jest Krajowe Powołanie Pracowników Emerytalne „KAP-EM”, partnerem tej firmy jest między innymi Ogólne Porozumienie Związków Zawodowych. W najbliższym czasie promotorzy z organizacji związkowych zapoznają załogi swoich zakładów z celem i zadaniami ww. firmy i jej udziału w reformie emerytalnej.

29.10.98 r.

**Tematy posiedzenia:** 1. Sytuacja w Przedsiębiorstwie Przemysłu Obronnego i Lotniczego. 2. Wybory samorządowe. 3. Sprawy organizacyjne.

W związku z restrukturyzacją zakładów PPOiL oraz restrukturyzacją zatrudnienia w tych zakładach, strona związkowa wystąpiła z propozycją powołania podzespołu trójosobowego ds. opracowania pakietu osłon socjalnych. W skład podzespołu weszli przedstawiciele: związków zawodowych OPZZ i NSZZ „S”, pracowników PPOiL, ministerstwa Gospodarki oraz Pracy i Polityki Socjalnej, po dwie osoby z każdej strony.

Podzespół na dzień dzisiejszy spotkał się cztery razy z bardzo niskim rezultatem.

- sytuacja ekonomiczna w naszym zakładzie była tematem dyskusji nad przyczynami doprowadzenia Spółki do takiego stanu gdzie wypłata jest zagrożona, nierealizowane są zobowiązania finansowe wobec dostawców i poddostawców oraz instytucji.

- 28.10.98r. odbyło się posiedzenie Rady Nadzorczej „PZL - Świdnik” S.A. Jednym z punktów porady było zmięnienie w obszarze Rady. Zmieniono dotychczasowego przewodniczącego RN oraz dwóch członków.

- w dniach 20 - 23.10.98r. odbywał się w Muszynie V Zjazd Federacji „Metalowcy”. W zjeździe udział brali delegaci z naszej organizacji związkowej w osobach: kol. Jerzy Derdej, Stanisław Iwanik, Jerzy Dąbski, Henryk Śniadkowski oraz Sławomir Prokop. Po oficjalnych wyborach nowych władz Federacji odbyła się uroczysta akademicka z okazji 90-lecia powstania Związku Zawodowego „Metalowcy”.

- trwają rozmowy z innymi ugrupowaniami wyborczymi w celu utworzenia koalicji w samorządzie gminnym i powiatowym. Na dotychczasowym etapie porozumienie koalicyjne zostało zawarte pomiędzy BPS - PSL - SLD.

- W ramach wolnych wniosków zarząd związku zapoznał się z uchwałami Rady Pracowniczej Fundacji Socjalnej, dotyczących pokrycia straty finansowej jak i przekształcenia PFS w samodzielne zakłady.

Związkowa grupa informacyjna



R E K L A M A

**PROMOCJA!**

W najnowszej promocji cyfrowej sieci Plus GSM można teraz nabyć kartę aktywacyjną z telefonem **Nokia 5110**



# 399,-

ZŁOTYCH BEZ VAT

Autoryzowany przedstawiciel PLUS GSM, Telewizja Kablowa Świdnik sp. z o.o. Centrum Informacyjno-Handlowe TKŚ, ul. Wyszyńskiego 6, tel. 751-74-00

TKŚ

AUTORYZOWANY PRZEDSTAWICIEL

Plus GSM

Do każdego telefonu prezent - niespodzianka

Liczba zestawów promocyjnych ograniczona. Telefon działa wyłącznie z kartą aktywacyjną sieci Plus GSM.

Trzymaj  
rękę  
na Plusie

PRZEDSIĘBIORSTWO KOMUNALNE

# Pegimek

SPÓŁKA Z O.O.

21-040 ŚWIDNIK UL. KONOPNICKIEJ 3

Przedsiębiorstwo Komunalne "PEGIMEK" Spółka z o.o. w Świdniku ogłasza przetarg na wykonawstwo w 1999 roku, z możliwością przedłużenia na lata następne, robót konserwacyjnych w 92 zarządzanych budynkach w branżach:

- dekarstkiej - usuwanie przecieków i drobne naprawy pokryć dachowych papowych i dachówkowych, naprawy z częstkową wymianą, profilowanie spadków, czyszczenie rynien dachowych oraz rur spustowych i pozostałych obróbek blacharskich,
- stolarsko - ślusarskiej - naprawy stolarki okiennej i drzwiowej w pomieszczeniach wspólnego użytkowania (klatki schodowe, pralnie, suszarnie

itp.) w tym: naprawa lub wymiana zamków, samozamykaczy, pozostałych okuć, elementów drewnianych oraz uzupełnianie oszkleń, z gwarancją przystąpienia do wykonania zgłoszonego zadania w terminie nie przekraczającym 48 godzin.

Zastrzegamy konieczność rozliczania każdego wykonanego zadania w oparciu o aktualne katalogi norm rzeczowych i wynegocjowane stawki wyjściowe do kosztorysowania.

Oferty zawierające stawki wyjściowe do kosztorysowania, zaświadczenie o wpisie do ewidencji działalności gospodarczej, informacje o firmie w zakresie umożliwiającej komisji przetargowej ocenę możliwości właściwego i terminowego wykonawstwa przyjętego zakresu obowiązków przez oferentów - składać należy w PEGIMEK w Świdniku, ul. Konopnickiej 3, pokój nr 5 w terminie do dnia 05 grudnia 1998 r.

Oferty mogą być składane oddzielnie dla każdej branży.

Dodatkowe informacje udzielane będą zainteresowanym pod w/w adresem w pokoju nr 5.

Zastrzega się prawo swobodnego wyboru oferenta, negocjowania z oferentami lub odstąpienia od dalszego postępowania.

**GABINET GINEKOLOGICZNY**

Zapraszamy w godz. 17-19

Świdnik ul. Norwida 2  
(z tyłu za nowym szpitalem)

**Tel. 751-54-54**

Możliwość rezerwacji godziny przyjęcia  
Wydajemy rachunki

R-1

**"AUTOMAG"****Krzysztof Koczkodaj**

Al. Lotników Polskich 117  
21-040 Świdnik

**tel./fax 468-48-48****mob. 0602-448-638**

- pomoc drogowa 24h
- wulkanizacja
- komputerowe wyważanie kół
- serwis opon (osobowe, ciężarowe, rolnicze, przemysłowe) - raty
- sprzedaż felg stalowych i aluminiowych - raty

- sprzedaż, wymiana oleju
- smarowanie samochodów
- sprzedaż, wymiana, naprawa tłumików
- mechanika samochodowa

części do samochodów zachodnich - raty

R-45

**Wyceny nieruchomości**

tel. 468-11-02

tel. kom. 0 602-467-140

R-135

**WESELA**

Organizacja przyjęć weselnych  
i okolicznościowych

w Szkole Podstawowej nr 3, tel. 751-64-26  
i Szkole Podstawowej nr 7, tel. 468-52-94.

Informacja: tel. domowy 468-05-72 po 15.00

R-59

Chcesz coś kupić, sprzedać, zamienić?

Wystarczy wyciąć kupon z „Głosu Świdnika”  
(zamieszczamy go poniżej)

i dostarczyć do redakcji. Ogłoszenie do objętości  
10 słów zostanie opublikowane bezpłatnie.  
Oferta nie dotyczy podmiotów gospodarczych.

FOTOGRAFIKA

autoryzowany partner

FUJIFILM  
POLSKA

Kto ty jesteś?  
Zakład Fuji  
Co tu robisz?  
coś dla ludzi  
Co to będzie?  
coś ładnego  
i kolorowego  
Zdjęcia WASZE  
Zdjęcie TWOJE  
Będzie piękne  
Tak jak moje  
Więc przychodźcie  
Do nas mili  
Byście sami  
to stwierdzili

**„FOTOGRAFIKA”**

Świdnik, ul. Wyszyńskiego 14

**tel. 468-24-24**

pon. - pi. godz. 10-18, sob. godz. 10-14

R-19

**KUPON NA BEZPŁATNE OGŁOSZENIE DO 10 SŁÓW**

Treść .....

Imię i nazwisko .....

Adres .....

Jabłka - ceny giełdowe. Franciszków 64. Tel. 467-01-45.

B-566

Sprzedam Fiata 126 p, czerwony, rok produkcji 1990. Tel. 468-19-95.

B-567

Tanio sprzedam zamrażarkę FORON DKK i lodówkę POLAR w dobrym stanie. Tel. 468-23-78.

B-568

Tanio sprzedam monitor czarno-biały TYSTAR w dobrym stanie. Tel. 468-23-78.

B-569

Angielski, włoski - korepetycje, tłumaczenia. Tel. 468-11-25.

B-570

Poszukuję garażu w celu wynajęcia. Tel. 468-43-43.

B-571

Odnajmę od zaraz mieszkanie 2 pokojowe w centrum. Tel. 468-72-86 po godz. 18.00.

B-572

Wynajmę garaż blaszak w podwórzu - wiadomość Franciszków 139, tel. 751-27-95 po godz. 19.

B-572

Sprzedam Forda Sierra Kombi, 1988 r., 1,6 B+Gaz, czerwony, cena 12.900. Tel. 582-10-27 lub 0 602 726-987.

B-573

Sprzedam działkę budowlaną z domem i budynkiem gospodarczym w Świdniku. Tel. 502-08-72.

B-574

Pilnie sprzedam samochód marki Dacia, rok produkcji 1991. Tel. 468-37-22.

B-575

Sprzedam wirówkę do bielizny, stan bardzo dobry. Tel. 468-05-53.

B-576

Sprzedam lodówkę Silesia, stan dobry, tanio. Tel. 468-05-53 po 17.00.

B-577

Sprzedam garaż blaszany, kanał, światło 380V we Franciszkowie. Tel. 468-47-95.

B-578

Sprzedam tanio młodzieżowy regał, kanapę i dwa fotele. Tel. 468-10-73.

B-579

Sprzedam Poloneza Trucka 1994, bezwypadkowy, przebieg 62 tys. km, cena 11.500 zł (do uzgodnienia). Tel. 468-82-86 po 20.00.

B-580

Odnajmę mieszkanie w Zamościu (4 pokoje, telefon, garaż). Tel. 0 601 28-56-82.

B-581

Sprzedam garaż murowany przy ul. Kusocińskiego. Tel. 751-48-19 po 20.

B-581

Wynajmę garaż przy ul. Kosynierów. Tel. 0 602 463-009 po 20.

B-582

Piano Ukraina, stan bardzo dobry, pilnie sprzedam. Tel. 751-62-35.

B-583

Sprzedam mieszkanie 48 m<sup>2</sup> przy ul. Jarzębinowej. Tel. 53-29-729.

B-584

Jabłka - duży wybór, Franciszków 64. Tel. 467-01-45.

B-585

Filmowanie. 751-57-76, 0 601 35-24-05.

D-117

Ośrodek Szkolenia Kierowców „KORAL”. Szkolenie, doszkalanie. Tel. 468-07-86.

D-86

**SIDING - sprzedaż, montaż****OKNA - PCV, drewno****BLACHODACHÓWKI****GRZEJNIKI** - PUMPO

- CONVECTOR

**DRZWI POLSKONE**

Raty bez zyrantów  
Najtaniej w regionie

„ABX”  
Jacków 10  
21-007 Mielgiew  
tel./fax 467-06-40

R-34



## SPORT POWIATOWY • SPORT POWIATOWY • SPORT POWIATOWY • SPORT POWIATOWY • SPORT POWIATOWY

Na boiskach piłkarskiej A klasy

## Pora na zasłużony odpoczynek

Dobiegły końca rozgrywki w piłkarskiej A klasie. Ostatnia kolejka rundy jesiennej została rozegrana w środę 11 listopada i przyniosła wiele ciekawych rozstrzygnięć. Nie była ona niestety zbyt pomyślna dla drużyn z naszego powiatu. Dwie zanotowały na swoim koncie remisy, a dwie grając na „własnych śmieciach”, musiały zejść z boiska jako pokonane. Najbardziej boli porażkę Trawniki, które pomimo olbrzymiej przewagi, nie potrafiły pokonać słabego Gromu Firlej.

## PIASCOVIA - ŻYRZYŃIAK ŻYRZYŃ 2:2 (1:1)

Na zakończenie jesieni piłkarzom trenera Tomasa Gielzaka przyszło się zmierzyć z drużyną pretendującą do wysokiego miejsca w tabeli. O kłopotach kartkowadrowych gospodarzy pisaliśmy już wielokrotnie, wystarczy powiedzieć, że tym razem na ławce Piascovii zasiadł tylko rezerwowy bramkarz. Pomimo takiego stanu rzeczy nasi piłkarze zagrali bardzo dobry mecz. Prowadzenie w 26' uzyskał Piotr Pochwatka. Goście wyrównali tuż przed przerwą. Po zmianie stron rywałe zamknęli miejscowych na ich własnej połowie. Efektem obłężenia bramki Michała Wilkoka był gol zdobyty w 62'. Na polu karnym Piascovii powstało olbrzymie zamieszanie, które umiejętnie wykorzystał jeden z piłkarzy Żyrzyńniaka. Na szczęście jedna z kontr przyniosła wyrównującą bramkę, a technicznym strzałem z 12 metrów popisał się świdniczanin Wojciech Chmiel. W ostatnim kwadransie na boisko wszedł grający trener gości Sławomir Moniuszko, ale zastępujący kontuzjowanego Marcina Wojdę, Piotr Chlubus kilkakrotnie ładnie zablokował jego zagrania.

Piascovia: Wilkołek - Ciejk, Białoch, Kochalski, Mazurek - Drabik, Kasprzak, Chmiel, Pochwatka - Wojda (77' Chlebus), Ciechomski.

## LKS TRAWNIKI - GROM FIRLEJ 0:1 (0:1)

Było to spotkanie niewykorzystanych szans przez gospodarzy. Tylko w pierwszej połowie podopieczni trenera Witolda Oeyka ośmiokrotnie mogli pokonać bramkarza gości, ale pudłowali niemilosierdzie z najbliższej odległości. Jeżeli nie strzela się celnie do pustej bramki nawet z odległości pięciu metrów to trudno osiągnąć korzystny rezultat. Na domiar złego w 30', w zamieszaniu podbramkowym, piłkarzom Gromu udało się wypchnąć piłkę do bramki Krzysztofa Blaszcza i pomimo wysiłków miejscowych wynik meczu do ostatniego gwizdka sędziego nie uległ już zmianie.

Trawniki: Blaszcza - M. Przybylski, Szot, D. Krzyżanowski, Brzyski - Rybak, Wawrzyszuk, Zawadzki, M. Krzyżanowski - Młynarski (46' K. Przybylski), Maziarz (46' Zieliński).

## LECHIA PUCHACZÓW - LZS WIERZCHOWSKA 1:1 (1:1)

Rezultat spotkania został ustalony w pierwszych minutach gry. Prowadzenie dla zespołu trenera Zenona Zarzyckiego uzyskał w 8' Paweł Rodak. Strzelił płasko z 12 metrów i bramkarz musiał wyciągać piłkę z

siatki. Wyrównanie nastąpiło 60 sekund później, po nieudanej próbie złapania piłkarza gospodarzy na spalonego. Do końca pierwszej części meczu inicjatywa zdecydowanie należała do Wierzchowisk. Dobrych sytuacji nie wykorzystali Krzysztof Kitka, Adam Sterniczuk i Rodak. Po zmianie stron gra stała się bardziej wyrównana. W drugiej linii gości dało się odczuć brak kontuzjowanego Grzegorza Wardzińskiego. Ostatnie piętnaście minut przebiegało już pod dyktando Lechii, jednak obrona kierowana przez stopera Mirosława Kowalskiego i do brzo dysponowanego bramkarza Marka Kiepięła, nie dała się zaskoczyć. Mecz zakończył się sprawiedliwym podziałem punktów.

Wierzchowiska: Kiepięła - Popławski, Kowalski, Zieliński, Kozieł - Kalicki, Sliwa (46' A. Wardziński), Kitka, Sterniczuk - Rodak, D. Zakrzewski (65' Wielopolski).

## VIR DOROHUZA - TAJFUN OSTRÓW LUBELSKI 2:4 (0:4)

Piłkarze z Ostrowa Lubelskiego, którzy w końcówce rundy jesiennej wygrywają mecz z meczem, okazali się zbyt silnym przeciwnikiem dla drużyny grającego trenera Stanisława Świdra. Już w pierwszej części spotkania czterokrotnie pokonali bramkarza Viru i stało się jasne, że tego meczu nie przegrają. W ostatnim kwadransie padły jednak dwie bramki dla gospodarzy. W 75' faulowany w obrębie pola karnego był Leszek Waryszak i Jacek Skorupski wykorzystał podyktowaną przez sędziego „jedenastkę”. Trzy minuty później z rzutu rożnego piłkę dośrodkował Skorupski, a Marek Świderek celnym strzałem głową pokonał goalkepera przyjeźdźców.

Vir: Korbus - Miszczyk, Marek Świderek, Zagrabia, Mariusz Świderek - Skorupski, Stanisław Świder, Łukaszuk, Waryszak - Mikulski, Baranowski.

W innych meczach XV kolejki: Sokół Łęczna - Polesie Kock 1:1 • Zawisza Garbów - GKS Niemce 1:2 • LKP II Lublin - Flis Leszkowice 6:0 • Amator Rososz Leopoldów - Consultrix Bogucin 1:1.

Tabela po rundzie jesiennej (przed weryfikacją LOZPN):

1. Consultrix Bogucin	32	33-17
2. Amator Leopoldów	32	36-24
3. LZS WIERZCHOWSKA	31	43-22
4. GKS Niemce	31	34-20
5. Żyrzyńiak Żyrzyn	30	41-25
6. Polesie Kock	29	36-21
7. Zawisza Garbów	22	35-20
8. PIASCOVIA PIASKI	22	28-32
9. Sokół Łęczna	21	21-25
10. Tajfun Ostrów Lubelski	20	30-24
11. LKP II Lublin	15	21-28
12. Flis Leszkowice	15	25-37
13. Lechia Puchaczów	13	16-23
14. LKS TRAWNIKI	12	14-24
15. Grom Firlej	8	16-59
16. VIR DOROHUZA	4	21-53

## Piłkarze Oleśni grają dalej

W towarzyskim meczu sparingowym, rozegranym w Oleśnikach, B klasowi piłkarze miejscowej Oleśni zwyciężyli C klasowy zespół Frassati Fajslawice 3:0 (3:0). Bramki dla gospodarzy zdobyli: Dariusz Ficek 2 i Piotr Wójcik.

## Sparingowy listopad

Natomiast w spotkaniu rewanżowym, rozegranym na boisku w Suchodolach, Oleśnia ponownie zwyciężyła Frassati 9:4 (4:0). Bramki w tym meczu zdobyli: Artur Wasil 6, Stanisław Marek, Dariusz Ficek, a jedna padła ze strzału samobójczego.

Oleśnia: Kuchta - Brzozowski, Bronisz, Mazurek, Roman - Kociuba, Marek, Ficek, Burak - Wasil, Okoński.

## WSK "PZL-Świdnik" SA

ogłasza przetarg na najem lokalu użytkowego o powierzchni 59 m<sup>2</sup>, mieszczącego się w podpiwniczeniu hotelu "Relax" - wejście od strony ul. Kopernika. Pomieszczenie wyposażone jest w instalacje: elektryczną, wod-kan i c.o.

Oferę z proponowaną stawką czynszu za 1 m<sup>2</sup> powierzchni najmowanej, prosimy składać w zamkniętych kopertach najpóźniej do 30 listopada do godz. 10.00 w Biurze Mieszkaniowym (pokój 208 w budynku szkolenia) lub w Dziale Socjalnym (pokój 119 w nowym biurowcu).

PZL zastrzega sobie prawo swobodnego wyboru oferenta oraz możliwość unieważnienia przetargu bez podania przyczyn.

## Taekwondocy świdnickiego DANA we własnym gronie

## Bystrzejowice polubiły taekwondo

11 listopada, w pięknej sali gimnastycznej Szkoły Podstawowej w Bystrzejowicach, odbyły się mistrzostwa świdnickiego Klubu Taekwondo DAN. Uczestniczyło w nich czterdziestu zawodników z trzech sekcji naszego klubu - ze Świdnika, Łęcznej i oczywiście Bystrzejowic. Rywalizowano w układach formalnych poomse oraz w konkurencji walki.

Według obserwatorów śródogodowego turnieju, niektóre pojedynki były nawet ciekawsze niż na niedawnych mistrzostwach makroregionu. Tytuły mistrzowskie klubu DAN w układach formalnych, w poszczególnych kategoriach wiekowych, zdobyli: do lat 10 - Karol Kozłowski (Świdnik); od 11 do 13 lat wśród dziewcząt Magdalena Palka (Świdnik), a wśród chłopców Dawid Szewczyk; od 14 do 15 lat (młodziecy - stopień 6 kup) - Marcin Wosiak (Bystrzejowice); od 14 do 15 lat (młodziecy - stopień 5 kup) - Tomasz Jasiński (Świdnik); od 14 do 15 lat (młodziecy) - Katarzyna Dejneć (Świdnik); od 16 do 17 lat (kadeci) - Grzegorz Targoński (Łęczna).

W konkurencji walki zwyciężyli: do 43 kilogramów - Tomasz Jasiński (Świdnik), do 52 kg - Kamil Chęciński (Świdnik), do 66 kg - Robert Włoszek (Łęczna), powyżej 66 kg - Sławomir Gil (Łęczna), wśród dziewcząt - Magdalena Palka (Świdnik). W klasyfikacji generalnej zwyciężył Świdnik przed Łęczną i Bystrzejowicami.

Dla startujących w konkurencji układów formalnych zawody te były ostatnim sprawdzianem przed turniejem dzieci i młodzieży o „Puchar Świdnika”, który odbędzie się już w najbliższą sobotę 21 listopada, w sali gimnastycznej świdnickiej Szkoły Podstawowej nr 3. Do udziału w imprezie zgłosiło się około 120 zawodników z

## W II lidze tenisa stołowego

W piątej i szóstej kolejce rozgrywek bieżącego sezonu, dwugolowi ping-pongiści Piascovii Piaski wzbogacili swój dorobek o kolejne, bardzo cenne trzy punkty, notując na swoim koncie remis oraz wysokie zwycięstwo.

## PIASCOVIA - TAJFUN OSTRÓW LUBELSKI 9:9

Wynik ten należy uznać za sukces drużyny prowadzonej przez grającego trenera Adama Sawickiego. Goście zaliczani są do ścisłej ligowej czołówki i łatwo punktów nie oddają. Rywałe naszych tenisistów, którzy w czterech po-

## Remis i zwycięstwo

przednich spotkaniach odnieśli trzy zwycięstwa, postawili trudne wymagania. Pomimo tego Piascovia dotrzymała kroku i nie pozwoliła odebrać sobie zastrużonego, jednego punktu. Najlepszym zawodnikiem w naszej ekipie był Bartłomiej Bielecki, zdobywca kompletu 4 punktów w grach singlowych. Oprócz niego punkty wywalczyli: Krzysztof Salecki 2, Jerzy Kulik 1, Adam Sawicki 1 oraz debel Kulik/Sawicki 1.

## MAZOWIA MINSK MAZOWIECKI - PIASCOVIA 2:16

Zdecydowane zwycięstwo nad outsiderem rozgrywek, dla którego była to kolejna porażka do kompletu w tym sezonie. Nasi zawodnicy mogli nawet ogrzać miejscowych „do zera”, ale w końcówkach dwóch gier singlowych, Bielecki i Kulik minimalnie przegrali swoje pojedynki po 1:2. Była to jak do tej pory najwyższa wygrana Piascovii w tych rozgrywkach. Punkty zdobyli: Krzysztof Salecki 4, Adam Sawicki 4, Jerzy Kulik 3, Bartłomiej Bielecki 3 oraz debel: Kulik/Sawicki 1 i Salecki/Bielecki 1.

W VII kolejce spotkań, w najbliższą niedzielę 22 listopada o godz. 11, nasz zespół podejmować będzie silną drużynę Alitu Ożarów.

## Dwa zwycięstwa siatkarki Piascovii

## Bez problemów

Po dwutygodniowej przerwie rozgrywki wznowiły drużyny grające w siatkarskiej lidze regionalnej seniorów (grupa B) regionu śródkowo-wschodniego. Piascovia Piaski, występująca pod wodzą świdniczanina Waldemara Grzegorzczaka, po porażce na inaugurację z Turam Agros Milejów, tym razem nie miała żadnych problemów z odniesieniem dwóch zwycięstw.

## VICTORIA PARCZEW

## - PIASCOVIA 0:3 (-4, -8, -12)

Pierwsze dwa sety miały bardzo jednostronny przebieg. Dopiero w trzeciej partii, kiedy z boiska zszedł na chwilę Grzegorzczak, gospodarze zdobyli kilka kolejnych punktów. Parę minut później powrót trenera naszych siatkarek na boisko wybił miejscowych z uderzenia na tyle, że nie byli w stanie „ugrać” choćby jednego seta. W tym trwającym niespełna godzinę spotkaniu cały zespół Piascovii zasłużył na słowa pochwały.

Piascovia: Grzegorzczak, Karmela, Szoldra, Stadnik, Wójcik, Ciesielski oraz Rysak, Pleskot, Zawada.

W innych meczach II kolejki: • LZS Krasnystaw - Tur Agros Milejów 0:3 • STS Skarżysko Kamienna - Amator Stoczek Łukowski 3:0 • pauzował

Fabos Mińsk Mazowiecki (z rozgrywek wycofała się Osemka Siedce) • W zaległym spotkaniu z I kolejki: Fabos - STS Skarżysko 0:3.

## PIASCOVIA - LZS KRASNYSTAW 3:2 (10, 8, -8, -11, 2)

Trwające dwie godziny spotkanie było nierówne. Pierwsze dwa sety zdecydowanie wygrali nasi siatkarze, dwa następne padły łupem gości. Wysiłek włożony przez przyjeźdźców w trzecią i czwartą partię odbił się na ich formie w tie-breaku. Piascovia już na początku odskoczyła na 7:0 i do końca tego seta, wyraźnie zmęczonym rywalom pozwoliła ugrać zaledwie dwa punkty.

Piascovia: Grzegorzczak, Karmela, Szoldra, Stadnik, Ciesielski, Wójcik oraz Pleskot, Zawada.

W innych meczach III kolejki: • Tur Agros Milejów - STS Skarżysko 3:1 • Fabos Mińsk Mazowiecki - Victoria Parczew przelozony • pauzował Amator Stoczek Łukowski.

## Tabela:

1. Tur	3	6	9-3
2. Skarżysko	3	5	7-3
3. PIASCOVIA	3	5	8-5
4. Krasnystaw	3	4	5-7
5. Amator	2	2	1-6
6. Fabos	1	1	0-3
Victoria	1	1	0-3

W IV kolejce (21.11) grają: Skarżysko - Piascovia, Fabos - Amator, Victoria - Krasnystaw, pauzuje Tur.

## WKT kadetów

W Szkole Podstawowej w Łucie koło Lubartowa rozegrano II Wojewódzki Turniej Klasyfikacyjny kadetów w tenisie stołowym. Wysokie 4 miejsce w tych zawodach wywalczył ping-pongistą Piascovii Grzegorz Mojek.

O G Ł O S Z E N I E

## Ośrodek Szkolenia Zawodowego

przy PZL - Świdnik SA.

prowadzi nabór na szkolenie

## Podstawy księgowości z obsługą komputera

kurs obejmuje 240 godzin

w tym 100 godzin zajęć z komputerem

Ceny promocyjne dogodne warunki płatności

Dodatkowe informacje tel. 751-20-61 w. 63-44

posiada uprawnienia szkół i placówek niepublicznych nadane przez Kuratora Oświaty w Lublinie dnia 15.11.1996 numer rejestru 131

Uczciwego znalazcę półki bagażnikowej od samochodu marki nissan sunny proszę o zwrot za wynagrodzeniem. Wiadomość tel. 468-38-80 lub 0 602 55-80-49.



## SPORT · SPORT · SPORT · SPORT · SPORT · SPORT · SPORT · SPORT

Korona Nida Gips Kielce - Avia Świdnik 2:0 (1:0)

## Zero na wyjazdach

Nie udało się naszym piłkarzom wywalczyć chociażby jednego punktu w meczach wyjazdowych zakończonej w miniony weekend rundy jesiennej drugoligowej sezonu. W sześciu spotkaniach świdniczanie zanotowali na swoim koncie komplet sześciu porażek. Przegraną w Kielcach żółto-niebiescy „zawdzięczają” wyjątkowo słabej postawie defensywy. W 18' Tomasz Pietrasinski, a w 87' Dariusz Kozubek obnażyli jej słabe strony i gospo-

darze pomimo przeciętnej gry zainkasowali komplet punktów. W 45' przy stanie 1:0, sędzia nie zdecydował się na odgryzanie ewidentnego faulu na Mariuszu Sawie w obrębie pola karnego. Za tydzień przedstawimy podsumowanie rundy jesiennej w wykonaniu naszych futbolistów.

Avia: Janowski 5 - Wojciechowski 2, Jedliński 3, Machnikowski 2 - Telka 4 (69' Gamla), Bartoś 3, Pawełek 4, Prokop 5, Chi-Fon 5 - Sawa 4, Ziarkowski 4.

POMECHOWY KOMENTARZ  
TRENERA KRZYSZTOFA SZEFLERA

- „Jeszcze raz potwierdziło się, że naszą najsłabszą formacją jest linia obrony. Błędy jakie popełnili nasi defensorzy w meczu z Koroną były wręcz szkolne. W drugiej połowie byliśmy na pewno stroną przeważającą, ale ani Ziarkowski, ani Sawa, będąc w dogodnych sytuacjach, nie pokonali bramkarza gospodarzy. Szkoda kolejnych straconych punktów.”

## Klasyfikacja TOPSPORTU

## „Kibic ekspert”

Tym razem „punktowali” wszyscy typujący. Największą zdobyczą mogą się pochwalić: Ewa Szymkiewicz i Eryk Okal, którzy uzbili po 12 punktów. Pan Eryk bezbłędnie obstawił wynik meczu w Kielcach (również do przerwy), a pani Ewa przewidziała rezultat piłkarskiej potyczki do przerwy oraz niedzielny wynik siatkarzy.

Jednობрамковe prowadzenie Korony do przerwy wpisali na swoich kuponach: Marcin Jankowski, Piotr

Paździór, Zbigniew Biał, Stanisław Kozak, Łukasz Czerny i Marcin Sawicki, a końcówkę zwycięstwa Emil Zakrzewski, Mariusz Pączko, w drugim tygodniu uczestnictwa w naszej zabawie, dzięki trafieniu niedzielnego wyniku siatkarzy awansował do pierwszego „dziesiątki” ekspertów. Natomiast na czele do prowadzącego Roberta Kalickiego dołączył Stanisław Kozak.

0. Oto czołówka:	62
1. Robert Kalicki	62
Stanisław Kozak	62
3. Piotr Paździór	49
4. Magda Koperkiewicz	38
5. Emil Zakrzewski	33
6. Ewa Szymkiewicz	32
Eryk Okal	32
8. Katarzyna Graniczka	30
9. Marcin Jankowski	28
10. Mariusz Pączko	27

Rafał Poniewozik i Dawid Białowas trenowali z kadrą

## Medale na macie

W ubiegłą sobotę, w Warszawie odbył się V Ogólnopolski Turniej Judo młodzików - „Rembertów '98”. Wśród ponad 200 dziewcząt i chłopców (rocznik 1984 i młodszy) rewelacyjnie zaprezentowali się młodzi judocy świdnicznego klubu SKS Shirokei, którzy byli najmłodszymi uczestnikami imprezy.

W klasyfikacji drużynowej nasi reprezentanci wywalczyli wysokie piąte miejsce, zaś indywidualnie cztery medale. Srebrny zdobył Paweł Mikołajczak (30 kg), brązowe: Krzysztof Krupa (30 kg), Mariusz Poniewozik (38 kg) oraz Paweł Radziowski (42 kg), a na piątym miejscu uplasował się Mateusz Buczkowski (42 kg).

tualnie na zgrupowaniu kadry narodowej w Spale. Wcześniej obaj z Dawidem trenowali z najlepszymi polskimi judokami na zgrupowaniu w Cetniewie.

## Bardzo dobre wieści z pływalni

Następcy rosną  
w szybkim tempie

O pływalni narybek w świdnickiej Avii nie mamy się co martwić. Na rozegranych w miniony weekend halowych mistrzostwach okręgu młodzików (11 i 12 lat), na krytej pływalni MOSiR w Puławach, nasi młodzi reprezentanci potwierdzili swoją supremację wśród 11-letnich. Uczniowie i uczennice klasy Va świdnickiej Szkoły Podstawowej nr 3 (wychowawczyni Agnieszka Nowicka), szkoleni na co dzień przez trenera Jacka Miciulę, a prowadzeni na tych zawodach przez Waldemara Wasilę i Małgorzatę Miciulę, wywalczyli aż trzynastą indywidualnych tytułów mistrzostwach.

Poniżej podajemy najwyższe miejsca zajęte przez świdniczan. Chłopcy: Paweł Wólkiewicz (w klasyfikacji końcowej zajął 1 miejsce indywidualnie) - sześciokrotnie stanął na najwyższym stopniu podium: na 100 i 200 m stylem klasycznym, zmiennym oraz dowolnym; Radosław Sieczek (2 w końcowej klasyfikacji) - zwyciężył na 50 i 100 m stylem motylkowym oraz na 800 m stylem dowolnym, był 2 na 200 m st. dow., a także 3 na 100 i 400 m st. dow.; Michał Zegleń (5 miejsce) - wygrał wyścig na 400 m st. dow., był 2 na 100 m st. dow., na 200 m st. grzbiet, 800 m st. dow. i 200 m st. zmien. oraz 3 na 200 m st. dow.; Michał Zegleń (5 miejsce) - pięciokrotnie przypłynął jako trzeci: na 100 i 200 m st. zmien., na 100 i 200 m st. klasycz. oraz na 50 m st. motyl.; Tomasz Sawa (10 miejsce) - 2 na 100 m st. motyl.; Maciej Marcinkowski - dwukrotnie 4: na 100 i 200 m st. klasycz.; Mateusz Miciul - 4 na 100 i 200 m st. grzbiet. oraz 5 na 100 i 200 m st. klasycz.; Grzegorz Sadurski - 5 na 800 m st. dow.

Dziewczęta: Marlena Laszyczka (2 miejsce) - wygrała 400 i 800 m st. dow., była 2 na 200 m st. dow. oraz 3 na 100 m st. dow. i 200 m st. zmien.; Oktawia Wójcik (3 miejsce) - 1 na 100 m st. motyl., a także 3 na 50 m st. motyl. i 800 m st. dow.; Magda Kret (5-7 miejsce) - dwukrotnie 2: 100 m st. motyl. i 200 m st. grzbiet.; Martyna Kasprzak - 4 na 800 m st. dow.

Sztafety dziewcząt: 4x100 m st. zmiennym - 1 miejsce Avia (Kasprzak, Magda Wójcik, Oktawia Wójcik, Laszyczka), 4x100 m st. dowolnym - 1 miejsce Avia (Kasprzak, Kret, Oktawia Wójcik, Laszyczka). Sztafety chłopców: 4x100 m st. zmiennym - 1 miejsce Avia I (Miciul, Wólkiewicz, Sieczek, Kiełbasa), 2 miejsce Avia II (Zegleń, Marcinkowski, Sawa, Sadurski), 4x100 m st. dowolnym - 1 miejsce Avia (Sadurski, Kiełbasa, Sieczek, Wólkiewicz).

RANKING  
„GŁOSU”

• Po rundzie jesiennej: 62 pkt. - Telka, 60 - Janowski, 54 - Ziarkowski, 51 - Machnikowski, 50 - Gamla, Sawa, 49 - Pawełek, 48 - Prokop, 47 - Wojciechowski, 42 - Chi-Fon, 38 - Bartoś, 23 - Jedliński, 12 - Zieliński, 10 - Klajda, 6 - Teodorowicz, 5 - Krawczyk, 4 - Grabowski, Szewczyk, 3 - Bender, 2 - Bednaruk, Kamiński, Michalak.

• Strzelcy: 4 bramki - Chi-Fon, 2 - Pawełek, Sawa, 1 - Bartoś, Machnikowski, Michalak, Ziarkowski, Zieliński.

• Żółte kartki: 6 - Prokop, 4 - Bartoś, Machnikowski, 2 - Bednaruk, Chi-Fon, Gamla, 1 - Grabowski, Janowski, Jedliński, Klajda, Michalak, Telka, Teodorowicz, Zieliński.

• Czerwone kartki: 1 - Janowski.

## Nasi ludzie w sędziowskim światku

## „Gwiżdżą” pod siatką

Podobnie jak przed rokiem z Lubelskiego Okręgowego Związku Piłki Siatkowej otrzymaliśmy listę sędziów uprawnionych do prowadzenia rozgrywek siatkarskich Regionu Środkowo-Wschodniego. Widnieją na niej nazwiska aż 104 sędziów, którzy mogą prowadzić mecze w sezonie 1998/99. Oprócz mężczyzn jest także pięć kobiet, a wśród nich pani Jolanta Kubiniec ze Świdnika.

Miastem najliczniej reprezentowanym wśród siatkarskich sędziów jest Lublin (16 osób), drugie miejsce zajmuje Radom (12 osób), a trzecie ex aequo Świdnik i Ostrowiec Świętokrzyski (po 7 osób). Przypomnijmy „sprawdzeniowcy pod siatką” z naszego miasta.

• ADAM BUCH - 27 lat, 3 sezon prowadzi mecze w rozgrywkach siatkarskich, dotychczas sędziował 20 spotkań, w tym sezonie awansował z III do II klasy sędziowskiej, jest uprawniony do prowadzenia meczy jako sędzia główny w ligach makroregionalnych juniorów i kadetów.

• IRENEUSZ DYŁ - 24 lata, 3 sezon, prowadził 35 spotkań, awansował z II do I klasy, sędzia główny wszystkich rozgrywek w makroregionie, w tym ligi seniorów (III liga), liniowy I ligi.

Avia Świdnik - Resovia Rzeszów 2:3, 2:3

Były to bardzo dziwne mecze. Nierówna gra z obu stron, ale momentami emocje sięgające przysłowiowego zenitu. W sumie dwa ponaddwugodzinne, wręcz mordercze siatkarskie spotkania, w których świdniczanie dwukrotnie musieli zejść z parkietu w roli pokonanych. Oba zakończyły się identycznym rezultatem, porażką żółto-niebieskich w tie-breaku.

## Powtórka z historii

Jeśli tak dalej pójdzie podopieczni trenera Krzysztofa Lemieszka będą mogli mówić o prawdziwym „syndromie Resovii”. Który to już mecz przegrywają nasi z rzeszowianami w takim stylu? Wystarczy przypomnieć ubiegły sezon i pięć zwycięstw Resovii w meczach z Avią (na sześć rozgrywanich), w tym trzy wygrane w Świdniku. Dodajmy, że w bieżącym sezonie we wcześniejszych czterech spotkaniach zawodnicy trenera Bogusława Kanickiego ponieśli komplet „porażek”, by przebudzić się właśnie w naszym hali.

AVIA ŚWIDNIK - RESOVIA RZESZÓW 2:3 (-13, 12, -6, 9, -15) i 2:3 (-9, -7, 9, 11, -15). Avia: Urbanowicz, Gamla (s), Chadała (s), Bagnik, Czarnecki, Pieśniak, Grynkiewicz (n), Józefacki (n), oraz Ogonowski, Halabuda, Podpora (libero).

W IV kolejce spotkań świdniczanie zagrają w hali poznańskiej Politechniki, która jak do tej pory zanotowała sześć porażek, wygrywając tylko cztery sety.

V kolejka serii B I ligi, 28-29.11., hala Avii  
AVIA ŚWIDNIK - INDEKPOL AZS ART OLSZTYN  
sobota .... niedziela ....



Imię i nazwisko .....

Adres lub nr tel. ....



## Pływackie Grand Prix w Gryfnie

Na 25-metrowym basenie w Centrum Sportów Wodnych „Laguna” w Gryfnie, odbył się ostatni mityng pływacki z cyklu Grand Prix Polski. Najlepiej spośród naszych reprezentantów spisała się Aleksandra Miciul, która w końcówce klasyfikacji stylu grzbietowego zajęła drugie miejsce.

## Ola najwyżej

Wyniki zawodników Avii: Aleksandra Miciul - 1 na 200 m st. grzbiet. (2:18.64), 2 na 50 m st. grzbiet. (nowy rekord życiowy - 0:30.74), 2 na 100 m st. grzbiet. (1:04.67); Monika Mirosław - 2 na 400 m st. zmienn. (5:01.04), 6 na 200 m st. zmienn. (2:26.56); Katarzyna Dajnowska - 5 na 800 m st. dow. (9:29.53); Mariola Kotulska - 4 na 200 m st. klasycz. (2:40.01), 6 na 100 m st. klasycz. (1:16.76); Jakub Kozłowski - 8 na 400 m st. zmienn. (4:44.40), 10 na 200 m st. zmienn. (2:13.33). W finale GP (18 grudnia w Skierniewicach) wystartują wszystkie cztery nasze zawodniczki.

W SIATKARSKICH LIGACH  
MAKROREGIONALNYCH  
JUNIORZY

V kolejka (15.11) Ostrowia Ostrowiec Świętokrzyski - Czarni Radom 3:0 • KS OKiSW Warka - STS Skarżysko 3:0 • MGMZKS Kozienice - AZS Biał Podlaska 2:3 • Mecz załegły z I kolejki: Warka - Kozienice 3:1 • Mecz załegły z IV kolejki: Avia Świdnik - Ostrowia 3:0 (14. 9, 10) Avia: Banucha, Maziak, Sobolewski, Józefacki, Halabuda, Sliwczewski oraz Podpora, Ładnicki (libero).

## Tabela:

1. AVIA	4	8	12-2
2. Czarni	5	8	10-6
3. Ostrowia	4	7	9-3
4. Warka	5	7	7-10
5. AZS	4	6	7-8
6. Skarżysko	4	5	3-10
7. Kozienice	4	4	5-12

## KADECI

IV kolejka (14.11) MKS Opole Lubelskie - Fryderyk Lublin 3:2 • Avia Świdnik - Cisy Nałęczów 3:0 (12, 14, 7) Avia: Fijołek, Maj, Chrusciak, Guz, Surma, Maziak oraz Gosiński, Pieńkoś, Bzowski (libero) • MGMZKS Kozienice - AZS Biał Podlaska 3:1.

## Tabela:

1. AVIA	4	8	12-1
2. AZS	4	6	7-7
3. Fryderyk	4	6	8-9
MKS	4	6	8-9
5. Kozienice	4	5	6-10
6. Cisy	4	5	5-10

NASZE FUTBOLOWE  
NADZIEJE

Juniorzy starsi (07.11) AVIA - BKS LUBLIN 1:1 (0:1). Bramka: Michał Temberski. Avia: Sierpien - Frac, Iwan, Madejski, Banach - Ferens (Woliński), Komnacki, Temberski, Haczur - Pedziś, Borowiec. (11.11) LKP LUBLIN - AVIA 3:3 (2:1). Bramki: Michał Temberski, Rafał Komnacki, Paweł Ferens. (15.11) AVIA - ORLETA LUKÓW 4:0 (1:0). Bramki: Tomasz Pedziś 2, Rafał Komnacki, Michał Temberski.

Juniorzy młodszy (07.11) AVIA - BKS LUBLIN 0:2 (0:1). (11.11) LKP LUBLIN - AVIA 3:0 (1:0). (15.11) AVIA - ORLETA LUKÓW 4:0 (1:0). Bramki: Krystian Zawadzki 3, Łukasz Kołodziej, Avia: Płonka - Duda, Marcin Temberski, Rejnak, Gębala - Szutko, Kołodziej, Stacharski, Mula-wa - Zawadzki, Drozd (Cegielka).



## NASI W LIGACH

W naszych prezentacjach drużyn powiatu świdnickiego obecnych w ligach piłki nożnej, dziś A-klasowy zespół LKS PIASCOVIA PIASKI.



Fot. Sławomir Socha

Górny rząd od lewej: Tomasz Giełzak (trener), Grzegorz Osajkowski, Piotr Kochalski, Maciej Ciejka, Wojciech Chmiel, Przemysław Drabik, Krzysztof Kasprzak, Ryszard Osajkowski (kierownik drużyny), Tadeusz Pyrz (prezes klubu). Dolny rząd od lewej: Rafał Wiącek, Ryszard Białoch, Tomasz Ciechowski, Michał Wilkołek, Artur Mazurek, Marcin Wojda, Piotr Chlebus.

## Wirtualne zmagania na planszach Quake'a I



W niedzielę, 8 listopada w kafejce „Internet Cafe” odbył się Pierwszy Świdnicki Turniej - Quake I. Chodzi oczywiście o grę komputerową, która od dwóch lat bije rekordy popularności wśród amatorów tego typu rozrywki na całym świecie. Nie inaczej jest w Świdniku. Do rywalizacji przystąpiło 50 osób, zaś rozgrywki obserwowała niewiele mniejsza grupa kibiców. Laureata tego turnieju poznaliśmy dopiero po blisko 12 godzinnej, zażartej walce. Jest nim 20-letni Krzysztof Zieliński, uczeń Studium Informatycznego w Świdniku. W nagrodę za zwycięstwo otrzymał grę komputerową ufundowaną przez sklep ENTER. Miejsce drugie zajął 16-letni Robert Blachewicz, uczeń I LO im. Wł. Broniewskiego w Świdniku zaś na miejscu trzecim uplasował się Damian Bogucki, 15-letni uczeń Zespołu Szkół Chemicznych w Lublinie. Laureaci przyznali, że Quake I to świetny sposób na spędzenie wolnego czasu. Ich domowe komputery są połączone siecią, co pozwala im na codzienną próbę sił i jednocześnie kon-

takt towarzyski bez wychodzenia z domu. Powstają już nawet pierwsze klany, czy jak kto woli - drużyny młodych mieszkańców naszego miasta, rywalizujące między sobą na wirtualnych planszach Quake'a. Wszyscy uczestnicy zgodnie przyznali, że turniej był bardzo dobrze przygotowany i dostarczył wielu wrażeń. To z kolei zachęciło organizatorów do zaplanowania kolejnej edycji imprezy, być może jeszcze w tym roku. Na zdjęciu: Damian Bogucki, Krzysztof Zieliński i Robert Blachewicz.

Tekst i zdj. (sls)

Klub Honorowych Dawców Krwi przy WSK PZL-Świdnik obchodzi w 1998 roku jubileusz 25-lecia działalności. W ciągu tego ćwierćwiecza honorowi krwiodawcy z WSK oddali bezinteresownie około 5000 litrów najcenniejszego leku odpowiadając na każdy apel wzywający do oddania krwi dla ratowania życia potrzebującym.

## Sztandar na srebrne wesele

Pamiętką długoletniej historii przykładowego klubu krwiodawców będzie sztandar wręczony jego przedstawicielom podczas uroczystości jubileuszowej zaplanowanej na koniec listopada. Wszyscy chętni do przyczynienia się do ufundowania sztandaru mogą swoje finansowe wsparcie przekazać na specjalnie w tym celu utworzone konto, którego numer podajemy poniżej:

Zarząd Okręgowy PCK w Lublinie

Bank Przemysłowo-Handlowy II Oddział w Lublinie

nr 10601480-3535-27000-520101

z dopiskiem „Sztandar WSK”.

jmr

## Nowy śmigłowiec, samolot i szybowiec

## Jakie szanse na przyszłość?

W trudnej sytuacji ekonomicznej PZL-Świdnik jedną z najważniejszych szans na jej poprawę jest rozszerzenie wachlarza proponowanych przez firmę produktów i usług. Mimo braków finansowych prowadzone są w zakładzie trzy programy badawczo-rozwojowe. Powinny one przynieść efekt w postaci rozpoczęcia produkcji dwumiejscowego szybowca PW-6, powstającego we współpracy z Politechniką Warszawską, taksówki powietrznej - czteromiejscowego samolotu I-23 autorstwa konstruktorów z warszawskiego Instytutu Lotnictwa i pięciomiejscowego śmigłowca SW-4 - oryginalnej konstrukcji świdnickich inżynierów. Spróbujmy dowiedzieć się, jakie szanse na wejście do produkcji seryjnej mają trzy nowe statki powietrzne.

Marek Mikosz, szef programów szybowcowych PZL-Świdnik: Prototyp szybowca PW-6 wykonał już około 50 godzin lotów. Wydaje się, że konstrukcja nie będzie wymagała poprawek, które mogłyby znacznie opóźnić wdrożenie programu do produkcji. Drugi prototyp zostanie poddany jeszcze w tym roku próbom statycznym w Bielsku Białym. Na początku przyszłego roku o powstanie trzeciego szybowca potrzebny do przeprowadzenia prób certyfikacyjnych. Równolegle będą prowadzone badania nad wersją bez napędu, certyfikowaną z myślą o uzyskaniu uprawnień do wykonywania akrobacji i wersją użytkową wyposażoną w napęd silnikowy. Odzew rynku na wieść o powstaniu nowego szybowca jest pozytywny. Jeszcze w tym roku moglibyśmy sprzedać co najmniej dwie sztuki PW-6. Na przyszły rok moglibyśmy zebrać przynajmniej 5 zamówień, choć przecież nie prowadzimy jeszcze żadnej promocji szybowca. Większość zapytań pochodzi ze Stanów Zjednoczonych. Cena PW-6 nie została jeszcze określona, jednak szacunkowo powinna ona dwukrotnie przewyższyć cenę Smyka. Jeśli nie wystąpią nieprzewidziane trudności PW-6 powinien wejść do produkcji w drugiej połowie 1999 roku.



Produkcyjne szanse szybowca PW-6 wydają się być najbardziej skonkretyzowane. fot. Jan Mazur

Roman Wnuczek, szef programu samolotu I-23: Na początku grudnia spodziewamy się oblotu prototypu samolotu. Pierwszy prototyp pomyślnie przeszedł próby statyczne w Instytucie Lotnictwa w Warszawie. Drugi - lotny, czeka na próbę naziemną z uruchomionym silnikiem i uzupełnieniem dokumentów dopuszczających do pierwszego lotu. Trzeci prototyp jest skompletowany w około 70 procentach. Różni się od poprzednika nieco innym wyposażeniem. Przygotowania do rozpoczęcia prób przy użyciu tego egzemplarza mają zostać zakończone do połowy przyszłego roku. Aktualnie prowadzone są trójstronne rozmowy między Komitetem Badań Naukowych, Instytutem Lotnictwa i PZL-Świdnik na temat umowy o dokończeniu programu. Zapisane w niej terminy będą przewidywać datę wprowadzenia samolotu do produkcji seryjnej na początek drugiej połowy roku 2000.

dokończenie na stronie 3

## Nowo otwarty SKLEP MEBLOWY

Świdnik ul. Targowa 19, tel. 751-78-00

zapraszamy w godz. 10 - 18 soboty 9 - 14

## GRZEJNIKI, KOTŁY c.o. „ABX”

NAJTAŃSZE RATY. TRANSPORT GRATIS! wysokie rabaty, hurt, detal

Jacków 10 21-007 Melgiew tel./fax 467-06-40

## SZEROKI WYBÓR

## mebli

Poleca sklep w Piaskach, ul. Partyzantów 37 (za szkołą)

komplety pokojowe, komplety kuchenne, zestawy wypoczynkowe, sypialnie, kanapy-sofy, wersalki, szafy, stoły, ławostoly, akcesoria meblowe

Sprzedaż ratalna, Bezpłatny transport Zapraszamy codziennie w godz. 8-18 soboty w godz. 8-16

R-132

Tel. 58-21-107

## Laryngolog

wizyty domowe

468-71-83

0 602 832-515

Rachunki

## CENTRUM MEDYCZNE INTER-MED

ul. Kruczkowskiego 6 A, 21-040 Świdnik

tel. 468-35-35

rejestracja czynna 9-19 soboty 9-13

lekarze wszystkich specjalności dla dzieci i dorosłych

USG EKG EEG

WIZYTY DOMOWE